

# Fränkisch- Crumbacher



# NACHRICHTEN



mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

Jahrgang 46

Freitag, den 24. Februar 2023

Nummer 8

## VRM Forum

Das Odenwälder Echo lädt ein:

Podium zur Bürgermeisterwahl  
in Fränkisch-Crumbach

**DONNERSTAG, 02. MÄRZ 2023**



Eric Engels  
CDU



Matthias Horlacher  
SPD

Donnerstag  
02. März 2023  
19.00 Uhr

Rodensteinhalle, Schafhofgasse 19, 64407 Fränkisch-Crumbach  
19 - 20.30 Uhr, Einlass: 18 Uhr, Eintritt frei! Sitzplätze begrenzt

**ODENWÄLDER ECHO**



## Wichtige Rufnummern



### Gemeindeverwaltung Fränkisch-Crumbach

Rodensteiner Straße 8  
64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel.: 06164 9303-0, Fax: 06164 9303-93  
E-Mail: [gemeinde@fraenkisch-crumbach.de](mailto:gemeinde@fraenkisch-crumbach.de)  
Homepage: [www.fraenkisch-crumbach.de](http://www.fraenkisch-crumbach.de)

#### Besuchszeiten:

Montag und Dienstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
Mittwoch: ..... 9.30 - 12.00 Uhr  
Donnerstag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
und ..... 13.00 - 18.00 Uhr  
Freitag: ..... 8.30 - 12.00 Uhr  
Abweichungen von den Besuchszeiten erfahren Sie tagesaktuell auf unserer Homepage.

#### Terminvereinbarung:

Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder per E-Mail einen Termin. Dann steht Ihr Ansprechpartner ohne Wartezeit zur Verfügung und kann sich ggf. auf Ihr Anliegen schon vorbereiten.

#### Ansprechpartner anrufen:

Vorwahl: 06164. Zu jedem Fachbereich finden Sie auf unserer Homepage weitere Kontaktdaten und oft benötigte Auskünfte.

Abfallentsorgung .....	9303-20
Bauen, Umwelt, Landwirtschaft .....	9303-30
Büro des Bürgermeisters .....	9303-10
Einwohnermeldeamt .....	9303-40
Friedhof und Bestattung .....	9303-40
Gemeindekasse .....	9303-50
Gewerbeamt .....	9303-10
Ordnungsamt .....	9303-70
Öffentlichkeitsarbeit .....	9303-80
Rentenansprüche .....	9303-20
Soziales .....	9303-20
Standesamt .....	9303-40
Steueramt .....	9303-90
Vermietungen .....	9303-20
Wahlamt .....	9303-40



#### Online erledigen

Immer mehr Angelegenheiten können Sie auch bequem von zu Hause aus über das Internet erledigen. Näheres finden Sie in unserem Verwaltungswegweiser auf unserer Homepage:

<b>Polizei</b> .....	<b>110</b>
<b>Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt</b> .....	<b>112</b>
Gemeindebrandinspektor Stephan Fehr .....	516792
stv. Gemeindebrandinspektor Marcel Freitag .....	0171 1679718
Polizeiposten Reichelsheim, Bismarckstr. 24 .....	75695-40
DRK-Ortsverein, Raiffeisenstr. 16 .....	501 487
<b>Schwimmbad</b> .....	1590
<b>Bauhof</b> Michael Treusch .....	0160 / 66 75 41 4
<a href="mailto:bauhof@fraenkisch-crumbach.de">bauhof@fraenkisch-crumbach.de</a>	
<b>Wasserversorgung/Rohrbrüche:</b>	
Philipp Dörr / Oliver Schnatz .....	0160 / 66 74 41 9
<a href="mailto:wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de">wasserversorgung@fraenkisch-crumbach.de</a>	
<b>Revierförsterei Fränkisch-Crumbach</b>	
Andreas Ott, Reichelsheim .....	51 52 68 5
<b>Bezirks-Schornsteinfegermeister</b>	
Friedhelm Günther .....	06254/37160

**Störungsstelle Strom und Gas** ..... 0800/701-8040

#### Ausfall der Straßenbeleuchtung,

HSE Heppenheim ..... 06252-99570

#### Bürgertelefon - Müllabfuhrprobleme

(kostenlos) ..... 0800/9600100

“Bücherkiste” im Rathaus ..... 515188

**Sarolta-Kindergarten** ..... 2446

**Rodensteinschule** ..... 6420750

**Betreute Grundschule** ..... 6420752

oder ..... 0160-91522010

**Jugendpfleger** Daniel Häfner: .....

Öffnungszeiten Jugendraum:

donnerstags 17:00 bis 20:00 Uhr

**Seniorenbeirat** 1. Vorsitzender Karl Scholl ..... 06164/913055

#### Ärzte

Ärztzentrum Bad König

Zweigpraxis Fränkisch-Crumbach ..... 2209

Dr. A. Gruber / Dr. M. Gruber, Brensbach ..... 06161/2025

Zahnarzt O. Schweitzer, Fränkisch-Crumbach ..... 2489

#### Frauenhaus Erbach

Zuflucht Beratung Begleitung

für von häuslicher Gewalt betroffene Frauen ..... 06062/56 46

#### Beratungsstelle für Frauen in Gewalt- und Krisensituationen

##### Kostenlos und Vertraulich

Gabelsbergerstr. 8, 64711 Erbach

Tel.: 06062-266874, [info@frauenberatung-erbach.de](mailto:info@frauenberatung-erbach.de)

[www.frauenberatung-erbach.de](http://www.frauenberatung-erbach.de)

Bürozeiten: Mo-Fr (außer Mi) 9:00-14:00 Uhr

Beratung auch in Reichelsheim möglich, nach tel. Vereinbarung

**Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen** ..... 0800/116016

**Anonyme Alkoholiker** ..... Tel.: 06151 19295

Jahnstraße 22 (kath. Gemeindehaus), Reinheim

Gruppentreffen montags von 18.00 bis 19.30 Uhr

#### Krankenhäuser

Kreiskrankenhaus Erbach,

A.-Schweitzer-Str. 10-20 ..... 06062/79-0

#### HOSPIZ-Initiative Odenwald e.V.,

Kreiskrankenh. Erbach ..... 06062/798000

**Caritas Zentrum Erbach**, Allgemeine Lebensberatung,

Hauptstr. 42, 64711 Erbach,

Telefon: ..... 06062 95533-0,

Telefax: 06062 95533-22,

Email: [alb@caritas-erbach.de](mailto:alb@caritas-erbach.de)

Internet: [www.caritas-darmstadt.de](http://www.caritas-darmstadt.de)

#### Diakonisches Werk Odenwald

Seniorenberatung (06061/9650-120),

Sozialberatung (06061/9650-118).

Fragen zu Behinderung, psychischen Krisen, Migration oder Schwangerschaft, Terminvereinbarung für Beratungsgespräche in Reichelsheim oder Michelstadt über die Telefonzentrale: 06061/9650-0

#### Apotheken

Rodenstein-Apotheke, Fränkisch-Crumbach ..... 1451

Ginkgo-Apotheke, Brensbach ..... 06161/566

Apotheke Reichelsheim, Reichelsheim ..... 1305

#### Ämter

Postagentur Fränkisch-Crumbach ..... 1418

Landratsamt Erbach ..... 06062/70-0

Finanzamt Michelstadt ..... 06061/780

Amtsgericht Michelstadt ..... 06061/708-0

Arbeitsamt Erbach ..... 06062/9513

Arbeitsamt Darmstadt / Kindergeldkasse ..... 06151/3040

Müllabfuhrzweckverband, Brombachtal ..... 06063/93190

**Pfarrämter**

Ev. Pfarramt Fränkisch-Crumbach ..... 2253  
 Kath. Pfarramt Reichelsheim ..... 1399

**Bauschuttdeponie** Bad König-Zell, ..... Tel.: 06063/913547  
 Zeller Gewerbezentrum 27, 64732 Bad König,  
 Mo-Fr 7-12.30, 13-17 Uhr, Sa 7.30-12 Uhr

**Kompostanlage** in Brombachtal/Kirch-Brombach . 06063/2955  
**Öffnungszeiten:**

**November - April**

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr  
 Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr  
 An jedem 1. Samstag im Monat ..... 9.00 - 11.30 Uhr

**Mai – Oktober**

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr  
 Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr  
 Samstag ..... 8.00 - 11.30 Uhr

**Bereitschaftsdienste****Ärzte**

**Bereitschaftsdienst hessenweit** ist unter der **Rufnummer 116117** zu folgenden Zeiten erreichbar:

Mo, Di Do: 19.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Sa, So und an Feiertagen durchgehend von 07.00 Uhr bis 07.00 Uhr des nächsten Tages.

**In lebensbedrohlichen Fällen wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.**

Darüber hinaus hat die **Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale** Bergstraße/Heppenheim geöffnet zu folgenden Zeiten:

Mo, Di, Do: 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Sa, So: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Feiertag, Brückentage: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Erbach** Albert-Schweitzer-Str. 10, 64711 Erbach (im GZO)

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Heppenheim**: Viernheimer Straße 2a, 64646 Heppenheim (im Schwesternwohnheim am Kreiskrankenhaus, Gebäude der Krankenpflegeschule).

Weitere Informationen zu den Bereitschaftsdienstzentralen sowie zu Notfallapotheken finden Sie auch im Internet unter [www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de](http://www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de).

**Zahnärzte**

Der zahnärztliche Notfallvertretungsdienst für den Odenwaldkreis an Wochenenden (von Freitag 12 Uhr bis Montag 8 Uhr) und Feiertagen ist unter der gebührenpflichtigen Servicetelefonnummer **01805-607011** zu erfragen. Die Gebühr beträgt 14 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, die Gebühr aus dem Mobilfunknetz maximal 42 Cent/Minute.

Sprechzeiten der diensthabenden Zahnärzte an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen von 10-12 Uhr und 17-18 Uhr, ansonsten Rufbereitschaft.

**Tierärzte**

Den aktuellen Notdienst können Sie telefonisch abrufen:

Wiederkäuer und Schweine	Tierarztpraxis Peter Bowen Auf der Beine 18a 64407 Fränkisch-Crumbach Tel. 0151 708 809 79
Kleintiere, Pferde, kleine Wiederkäuer und Hühner	Tierarztpraxis Dr. Sylvia Tritsch Pfalzstraße 56a 64385 Reichelsheim Tel. 06164 912430
Pferde (Notfälle)	Dr. Andreas Köster Tel. 0175 433 765 2

**Apothekennotdienst**

Die Standorte der Notdienstapotheken in einem Lageplan finden Sie auf unserer Homepage [www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste](http://www.fraenkisch-crumbach.de/notdienste).

**Freitag, 24. Februar 2023**

- Bessunger Apotheke an der Orangerie, Wittmannstr. 1, 64285 **Darmstadt**, Tel. 06151/63508 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Johannis Apotheke oHG, Heppenheimer Str. 26, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/23283 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Melibokus Apotheke, Hauptstr. 7, 64665 **Alsbach-Hähnlein**, Tel. 06257/93310 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- NeueSchloss-Apotheke, Bahnhofstraße 54, 64732 **BadKönig**, Tel. 06063/9517560 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Rehberg Apotheke, Theodor-Clausen-Straße 4, 64380 **Roßdorf**, Tel. 06154/9333 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)

**Samstag, 25. Februar 2023**

- easyApotheke Höchst, Wernher-von-Braun-Straße 2-6, 64739 **Höchst im Odenwald**, Tel. 06163/938850 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Mühlberg Apotheke, Darmstädter Str. 10, 64354 **Reinheim**, Tel. 06162/912073 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Nibelungen Apotheke, Hauptstraße 5, 64658 **Fürth**, Tel. 06253/23145 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Sonnen Apotheke, Alte Bergstrasse 79, 64665 **Alsbach-Hähnlein**, Tel. 06257/64264 (Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr)
- Elefanten Apotheke, Gerhart-Hauptmann-Str. 23, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/2472 (Sa. 09:00 bis So. 09:00 Uhr)

**Sonntag, 26. Februar 2023**

- Apotheke Lützelbach, Nelkenstraße 1, 64750 **Lützelbach**, Tel. 06165/3772 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Brunnen Apotheke, Brunnengasse 5, 64668 **Rimbach**, Tel. 06253/6948 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Goethe Apotheke, Darmstädter Straße 226, 64625 **Bensheim**, Tel. 06251/75012 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Schiller Apotheke, Schillerstraße 2, 64354 **Reinheim**, Tel. 06162/4705 (So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr)
- Elefanten Apotheke, Gerhart-Hauptmann-Str. 23, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/2472 (So. 09:00 bis Mo. 09:00 Uhr)

**Montag, 27. Februar 2023**

- Biber Apotheke, Sudetenstraße 15 a, 64401 **Groß-Biebräu**, Tel. 06162/912014 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Linden Apotheke, Pestalozzistr. 18, 64739 **Höchst**, Tel. 06163/1771 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Odenwald Apotheke, Rathausstraße 14, 64668 **Rimbach**, Tel. 06253/6067 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Stadt Apotheke, Darmstädter Strasse 32, 64673 **Zwingenberg**, Tel. 06251/73021 (Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr)
- Hirsch Apotheke, Wiesenweg 4, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/706300 (Mo. 09:00 bis Di. 09:00 Uhr)

**Dienstag, 28. Februar 2023**

- Apotheke am Markt, Hauptstr. 29, 64625 **Bensheim**, Tel. 06251/2040 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Bären Apotheke, Erbacher Str. 42, 64747 **Breuberg**, Tel. 06165/1583 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- easyApotheke Dieburg, Frankfurter Straße 57, 64807 **Dieburg**, Tel. 06071/928020 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Odenwald Apotheke, Marktstr. 5-7, 64401 **Gross-Biebräu**, Tel. 06162/82071 (Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr)
- Schloss Apotheke, Werner-von-Siemens-Str. 14, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/9103246 (Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr)

**Mittwoch, 1. März 2023**

- Engel Apotheke, Erbacher Str. 21, 64739 **Höchst**, Tel. 06163/3430 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Modau Apotheke, Fliednerweg 11, 64367 **Mühltal**, Tel. 06151/148501 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)

- Ratioapotheke, Habitzheimer Straße 12, 64853 **Otzberg**, Tel. 06162/72458 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Rats Apotheke, Weinheimer Str. 1, 69509 **Mörlenbach**, Tel. 06209/4271 (Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr)
- Stern Apotheke, Erbacher Str. 49, 64720 **Michelstadt**, Tel. 06061/2143 (Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr)



## Amtliche Bekanntmachungen

### Schöffenwahl 2023

Im ersten Halbjahr 2023 werden bundesweit die Schöffen und Jugendschöffen für die Amtszeit von 2024 bis 2028 gewählt. Gesucht werden in unserer Gemeinde mindestens 2 Frauen und/oder Männer, die am Amtsgericht Michelstadt und Landgericht Darmstadt als Vertreter des Volkes an der Rechtsprechung in Strafsachen teilnehmen. Die Gemeindevertretung schlägt doppelt so viele Kandidaten vor, wie an Schöffen benötigt werden. Aus diesen Vorschlägen wählt der Schöffenauswahlausschuss beim Amtsgericht in der zweiten Jahreshälfte 2023 die Haupt- und Ersatzschöffen. Gesucht werden Bewerberinnen und Bewerber, die in der Gemeinde wohnen und am 1.1.2024 mindestens 25 und höchstens 69 Jahre alt sein werden. Wählbar sind deutsche Staatsangehörige, die die deutsche Sprache ausreichend beherrschen. Wer zu einer Freiheitsstrafe von mehr als sechs Monaten verurteilt wurde oder gegen wen ein Ermittlungsverfahren wegen einer schweren Straftat schwebt, die zum Verlust der Übernahme von öffentlichen Ämtern führen kann, ist von der Wahl ausgeschlossen. Auch hauptamtlich in oder für die Justiz Tätige (Richter, Rechtsanwälte, Polizeivollzugsbeamte, Bewährungshelfer, Strafvollzugsbedienstete usw.) und Religionsdiener sollen nicht zu Schöffen gewählt werden. Schöffen sollten über soziale Kompetenz verfügen, d. h. das Handeln eines Menschen in seinem sozialen Umfeld beurteilen können. Von ihnen werden Lebenserfahrung und Menschenkenntnis erwartet. Die ehrenamtlichen Richter müssen Beweise würdigen, d. h. die Wahrscheinlichkeit, dass sich ein bestimmtes Geschehen wie in der Anklage behauptet ereignet hat oder nicht, aus den vorgelegten Zeugenaussagen, Gutachten oder Urkunden ableiten können. Die Lebenserfahrung, die ein Schöffe mitbringen muss, kann sich aus beruflicher Erfahrung und/oder gesellschaftlichem Engagement rekrutieren. Dabei steht nicht der berufliche Erfolg im Mittelpunkt, sondern die Erfahrung, die im Umgang mit Menschen erworben wurde. Schöffen in Jugendstrafsachen sollen über besondere Erfahrung in der Jugendernährung verfügen.

Das verantwortungsvolle Amt eines Schöffen verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Reife des Urteils, aber auch geistige Beweglichkeit und - wegen des anstrengenden Sitzungsdienstes - gesundheitliche Eignung. Juristische Kenntnisse irgendwelcher Art sind für das Amt nicht erforderlich. Schöffen müssen ihre Rolle im Strafverfahren kennen, über Rechte und Pflichten informiert sein und sich über die Ursachen von Kriminalität und den Sinn und Zweck von Strafe Gedanken gemacht haben. Sie müssen bereit sein, Zeit zu investieren, um sich über ihre Mitwirkungs- und Gestaltungsmöglichkeiten weiterzubilden. Wer zum Richter über Menschen berufen ist, braucht Verantwortungsbewusstsein für den Eingriff durch das Urteil in das Leben anderer Menschen. Objektivität und Unvoreingenommenheit müssen auch in schwierigen Situationen gewahrt werden, etwa wenn der Angeklagte aufgrund seines Verhaltens oder wegen der vorgeworfenen Tat zutiefst unsympathisch ist oder die öffentliche Meinung bereits eine Vorverurteilung ausgesprochen hat. Schöffen sind mit den Berufsrichtern gleichberechtigt. Für jede Verurteilung und jedes Strafmaß ist eine Zwei-Drittel-Mehrheit in dem Gericht erforderlich. Gegen beide Schöffen kann niemand verurteilt werden. Jedes Urteil - gleichgültig ob Verurteilung oder Freispruch - haben die Schöffen daher mit zu verantworten. Wer die persönliche Verantwortung für eine mehrjährige Freiheitsstrafe, für die Versagung von Bewährung oder für einen Freispruch wegen mangelnder Beweislage nicht übernehmen kann, sollte das Schöffenamt nicht anstreben. In der Beratung mit den Berufsrichtern müssen Schöffen ihren Urteilsvorschlag standhaft vertreten können, ohne besserwisserisch zu sein, und sich von besseren Argumenten überzeugen lassen, ohne opportunistisch zu sein. Ihnen steht in der Hauptverhandlung das Fragerecht zu. Sie müssen sich verständlich ausdrücken, auf den Angeklagten wie andere Prozessbeteiligte eingehen können und an der Beratung argumentativ teilnehmen.

### Donnerstag, 2. März 2023

- Apotheke am Markt, Zuckerstr. 1-3, 64807 **Dieburg**, Tel. 06071/25959 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Apotheke im Medic-Center, Georg-August-Zinn-Str. 90, 64823 **Groß-Umstadt**, Tel. 06078/934810 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Apotheke Reichelsheim, Darmstädter Str. 11, 64385 **Reichelsheim (Odenwald)**, Tel. 06164/1305 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Neue Schloss-Apotheke, Bahnhofstraße 54, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/9517560 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)
- Post Apotheke, Eberstädter Marktstr. 18, 64297 **Darmstadt**, Tel. 06151/57054 (Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr)

### Freitag, 3. März 2023

- Alpha Apotheke, Rheinstr. 8, 64283 **Darmstadt**, Tel. 06151/17130 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Brunnen Apotheke, Elisabethenstr. 11, 64732 **Bad König**, Tel. 06063/912318 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Paracelsus Apotheke, Georg-August-Zinn-Str. 29, 64823 **Gross-Umstadt**, Tel. 06078/2231 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Post Apotheke, Nibelungenstrasse 93, 64678 **Lindenfels**, Tel. 06255/2581 (Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr)
- Bären Apotheke, Hauptstr. 27, 64711 **Erbach**, Tel. 06062/4022 (Fr. 09:00 bis Sa. 09:00 Uhr)

Quelle: Landesapothekerkammer Hessen



## Vorwort des Bürgermeisters

### Liebe Crumbacher,

am Freitagabend (24.02.) werde ich in der Gemeindevertretung unseren Haushaltsentwurf für 2023 einbringen - später als sonst, wie auch bei den anderen Bürgermeister-Kolleg(inn)en im Odenwaldkreis, weil wir erst die Auswirkungen des Kreishaushalts abwarten wollten. Nun steht fest, dass wir fast 400.000 Euro mehr in Richtung Erbach zu überweisen haben, weil Kreiskrankenhaus, ÖPNV, Schulen und Landratsamt deutlich mehr Geld brauchen. Nachdem das absehbar war, hatte die Gemeindevertretung noch zum Jahresende vorsorglich eine Erhöhung der Grundsteuer beschlossen - eine letztlich leider notwendige Entscheidung, weil wir andernfalls gegen die Pflicht zur „schwarzen Null“ verstoßen hätten. Dieselben Konsequenzen für den einzelnen Bürger mussten derweil auch andere Kreiskommunen ziehen, teils noch erheblicher als wir. Wie immer finden Sie alle Eckdaten in einem „Bürgerhaushalt“ in diesem Heft und auch im Internet.

In unserer Kindertagesstätte sind derzeit gleich mehrere Erzieherinnen wegen Krankheit ausgefallen. Das verbliebene Personal kann trotz Überstunden diese Lücke nicht füllen. Der kirchliche Träger, mittlerweile bekanntlich in Groß-Umstadt zusammengefasst, hat leider auch keine Springerkräfte mehr zur Verfügung. Die Einrichtungsleitung war deshalb gezwungen, die Betreuung am Nachmittag um eine Stunde zu verkürzen auf 15 Uhr. Wir haben besprochen, dass dies höchstens bis Ende März dauern soll, denn ab dann ist Entspannung in Sicht. Über einen fairen Umgang mit dieser Leistungskürzung werden wir nächste Woche im Gemeindevorstand beraten. Mein Wunsch ist natürlich, dass alle Erzieherinnen demnächst wieder gesund und alle Kinder regelgerecht von ihnen betreut werden.

Eric Engels

Bürgermeister

Ihnen wird daher Kommunikations- und Dialogfähigkeit abverlangt.

Interessenten bewerben sich für das Schöffenamtsamt in allgemeinen Strafsachen (gegen Erwachsene)

bis zum 15. April 2023 bei Frau Weißensteiner, Einwohnermeldeamt/Wahlamt, Tel.: 06164-930340 E-Mail: weissensteiner@fraenkisch-crumbach.de.

Ein Formular kann von der Internetseite: [www.schoeffenwahl.de](http://www.schoeffenwahl.de) heruntergeladen werden.

Fränkisch-Crumbach, den 23.02.2023

Der Gemeindevorstand

Engels, Bürgermeister

## **Anleinplicht von Hunden vom 1. März bis zum 15. Juni in der Flur (Feld, Forst und Brache)**

Gemäß § 8 Abs. 4 der gemeindlichen Gefahrenabwehrverordnung vom 29.11.2019 sind Hunde in der Zeit vom **1. März bis 15. Juni** in der Wald- und Feldgemarkung aufgrund der Brutzeit der Vögel und der Setzzeit des Wildes an der Leine zu führen. **In dieser Zeit ist es verboten, Hunde nicht angeleint in der Flur frei umherlaufen zu lassen.**

Von der Anleinplicht ausgenommen sind gemäß § 8 Abs. 5 der GefahrenabwehrVO Diensthunde von Behörden, ausgebildete Blindenführ- und Behindertenbegleithunde, Hunde des Rettungsdienstes und des Katastrophenschutzes, sowie Jagd- und Herdengebrauchshunde im Rahmen ihres bestimmungsgemäßen Einsatzes oder ihrer Ausbildung

Mit dem startenden Frühjahr beginnen in der Natur wieder die Brut- und Setzzeiten. In dieser Zeit brüten viele wildlebende Tiere beziehungsweise bringen ihren Nachwuchs zur Welt. Zum Schutz der Fauna gilt daher im Zeitraum vom 01. März bis 15. Juni eine besondere Aufsichts- und Anleinplicht für Hunde in der Flur (Feld, Forst und Brache) im gesamten Gemarkungsgebiet der Gemeinde Fränkisch-Crumbach.

**Feld** im Sinne des Feld- und Forstschutzgesetzes sind Grundstücke, die zur Gewinnung von Früchten dienen, soweit es nicht als Forst anzusehen ist. Zum Feld gehören insbesondere Gartenanlagen aller Art, Obstanlagen, Baumschulen, Pflanz- und Saatkämpfe, Äcker, Wiesen und Weiden sowie Plätze, Gewässer, Wege und Gräben, die zur Benutzung bei dem Betrieb der Feldwirtschaft bestimmt sind.

**Forst** im Sinne des Feld- und Forstschutzgesetzes ist ein unter Forstschutz stehendes Grundstück sowie ein außerhalb einer Ortschaft gelegenes Grundstück, das wesentlich zur Erzeugung von Holz dient oder bestimmt ist.

**Brache** ist ein aus wirtschaftlichen oder aus regenerativen Gründen unbestellter Acker oder Wiese.

Wer dagegen verstößt, handelt ordnungswidrig im Sinne des § 77 Abs. 1 des Hessischen Gesetzes über die öffentliche Sicherheit und Ordnung (HSOG) in Verbindung mit § 16 Abs. 1 Ziffer 26 der Gefahrenabwehrverordnung und kann mit einer Geldbuße bestraft werden.

Fränkisch-Crumbach, 22.02.2023

Eric Engels, Bürgermeister



## **Informationen für Senioren**

### **Hallo Jahrgang 1940!**

Wir treffen uns am Mittwoch, dem 01. März 2023 um 15 Uhr im Cafe Ripper.

**Ihr Mitteilungsblatt:**  
viel mehr als nur ein „Blättchen“!



## **Nachrichten anderer Stellen und Behörden**

### **Forstamt Michelstadt**

#### **Neustart der Mobilen Waldbauernschule**

Nach 3-jähriger Coronapause bietet die „Mobile Waldbauernschule“ Südhessen wieder Schulungen an. Zunächst ist das Angebot etwas eingeschränkt und die Lehrgänge müssen ohne den bekannten Schulungswagen stattfinden.

Deshalb werden zunächst im März/April 2023 nur Termine für Aufbaulehrgänge Holzernte, Seilwindenkurs, Lehrgänge mit Themenschwerpunkt „Bestandesbegründung“ sowie „Waldbewirtschaftung“ angeboten.

Grundlehrgänge zur Holzernte können erst ab Mai 2023 wieder angeboten werden!

Weitere Informationen zu der „Mobilen Waldbauernschule“, eine Terminübersicht sowie die Möglichkeit zur Anmeldung finden Sie über die Homepage unter

<https://www.hessen-forst.de/bildung/mobile-waldbauernschule>.

Telefonische Auskunft erteilt Ihnen das Forstamt Michelstadt unter 06061 9447018 (Frau Astrid Hofferbert).

#### **Einladung zur Sonntagsveranstaltung des Forstamtes Michelstadt**

auch im März möchten wir Sie auf eine „Sonntagsveranstaltung“ des Forstamtes Michelstadt aufmerksam machen. In gewohnter Weise werden Herr Forstwirtschaftsmeister Lothar Lang und weitere Mitarbeiter des Forstamtes zu verschiedenen Themen referieren.

**Datum:** 19.03.2023

**Treffpunkt:** Parkplatz Obrunnschlucht (Höchst - Rimhorn)

**Dauer:** 10:00-12:00 Uhr

**Thema:** Kulturbegründung, Pflanzverfahren, Naturverjüngung sowie weiteres rund um die Pflanzung

Auf Ihren Besuch freut sich

Ihr Team vom Forstamt Michelstadt

### **Medizinische Expertise an einem Ort**

#### **Chirurgische Zweigpraxis Höchst zieht nach Erbach**

**ERBACH. Die chirurgische Zweigpraxis des Medizinischen Versorgungszentrums (MVZ) am GZO verlegt ihren Sitz von Höchst i. Odw. nach Erbach. Ab 20. Februar 2023 stehen Dr. med. Nicole Heilmann, Fachärztin für Orthopädie und Unfallchirurgie, und ihr Praxisteam aus Höchst für Patientinnen und Patienten in Erbach zur Verfügung. Unter der ärztlichen Leitung von Elke Kürner-Ensinger, Fachärztin für Chirurgie, vereint das MVZ am GZO das medizinische Know How aus den Fachgebieten Chirurgie (Allgemein- und Viszeralchirurgie, Hand- und Fußchirurgie, Orthopädie, Unfallchirurgie), Gastroenterologie sowie Frauenheilkunde/ Geburtshilfe.**

Seit 2014 hat das MVZ am Gesundheitszentrum Odenwaldkreis (GZO) eine chirurgische Zweigpraxis in Höchst i. Odw. betrieben. Über acht Jahre lang war es das erklärte Ziel, die ambulante Versorgung in der Region Unterzent zu stärken, sodass das medizinische Leistungsspektrum des MVZ von der Bevölkerung ohne weite Anfahrtswege in Anspruch genommen werden konnte. In Zeiten explodierender Energiekosten und steigender Inflation ist der Umzug ein notwendiger und richtiger Schritt für die Zukunft der ambulanten Versorgung im Odenwaldkreis.

„Dies ist eine Entscheidung, die uns sehr schwer gefallen ist, die wir nicht leichtfertig getroffen haben“, betont auch Andreas Schwab, Geschäftsführer der MVZ am GZO GmbH.

Mit diesem Schritt bündelt das GZO seine Ressourcen und das medizinische Know How an einem Ort, um weiterhin eine qualitativ hochwertige Versorgung für Patientinnen und Patienten anbieten zu können.

Die Geschäftsleitung bedankt sich herzlichst bei den niedergelassenen Ärztinnen und Ärzten für die kollegiale Zusammenarbeit in den letzten Jahren, den konstruktiven Austausch und insbesondere für das entgegengebrachte Vertrauen. Zum Wohle der Patientinnen und Patienten soll dieses Vertrauen auch in Zukunft fortgeführt werden.

### **Über das Medizinische Versorgungszentrum am GZO**

Das Medizinische Versorgungszentrum (MVZ) am Gesundheitszentrum Odenwaldkreis bietet ein umfassendes Leistungsspektrum für alle Kassen- und Privatpatientinnen und -patienten. Eine ganzheitliche und hochwertige medizinische Versorgung, die auf die Bedürfnisse jeder einzelnen Person ausgerichtet ist - das ist die Aufgabe und Motivation des MVZ am GZO. Als wichtiges Bindeglied zwischen ambulanter und stationärer Versorgung von Patientinnen und Patienten vereint das MVZ die Fachgebiete Chirurgie (Allgemein- und Viszeralchirurgie, Hand- und Fußchirurgie, Orthopädie, Unfallchirurgie), Gastroenterologie sowie Frauenheilkunde/Geburtshilfe.

Durch den Einsatz der Oberärztinnen und Oberärzte des Kreiskrankenhauses Erbach in den Praxen gelingt es, einen lückenlosen und vertrauensvollen Übergang zur stationären Behandlung zu schaffen.

### **Weitere Informationen:**

Medizinisches Versorgungszentrum (MVZ) am  
Gesundheitszentrum Odenwaldkreis GmbH  
Albert-Schweitzer-Str. 8  
64711 Erbach  
Tel.: 06062 79-4300  
E-Mail: [chirurgie@mvz-erbach.de](mailto:chirurgie@mvz-erbach.de)  
[www.GZ-Odw.de](http://www.GZ-Odw.de)



*Empfangsbereich des MVZ am GZO im 1. Obergeschoss des Ärztehauses*

## **Mehr Geld für bedürftige Familien mit schulpflichtigen Kindern im Februar**

### **Hilfe durch Bildungs- und Teilhabepaket zum Kauf von neuem Schulmaterial**

Zweimal im Jahr, im Februar und im August, bekommen Familien mit schulpflichtigen Kindern, die Bürgergeld, Sozialhilfe, Kinderzuschlag, Wohngeld oder Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz beziehen, mehr Geld. Insgesamt 176 Euro pro Kind werden so auch in diesem Jahr im Rahmen des Bildungs- und Teilhabe-Pakets für Schulbedarf ausgezahlt. Die Zahlung erfolgt automatisch. Zu den berechtigten Personen zählen alle Schülerinnen und Schüler, die eine Allgemein- oder Berufsbildende Schule besuchen. BAföG-Empfänger sowie die Empfänger einer Ausbildungsvergütung sind von den Leistungen ausgeschlossen. Informationen darüber, wer Geld aus dem Bildungspaket erhält, sind bereits in den entsprechenden Haupt- oder Weiterbewilligungsanträgen bei den Behörden hinterlegt. Eine gesonderte Beantragung ist deshalb nicht nötig.

„Im Februar haben wir Geld an insgesamt 821 Kinder im Odenwaldkreis ausgezahlt. Mit der finanziellen Unterstützung kann so zeitnah neues Schulmaterial für das kommende Schulhalbjahr angeschafft werden. Denn oftmals werden dann neue Hefte, Ordner oder Schreibutensilien benötigt. Die 58 Euro Extrageld sind da eine sinnvolle Unterstützung für die Familien“, so Jennifer Kredel, die im Kommunalen Service-Center Ansprechpartnerin für Fragen zu Bildung und Teilhabe ist. Gemeinsam mit ihrer Kollegin Beate Heckmann hatte sie hierzu bereits Ende Januar Bescheide an alle Empfänger geschickt. Zudem wurden leistungsberechtigte Personen im Alter von 15 bis 25 Jahren noch einmal schriftlich daran erinnert, eine aktuelle Schulbescheinigung einzureichen. Liegt diese vor, kann der Förderbetrag auch rückwirkend ausgezahlt werden.

Vor dem Schulstart nach den Sommerferien sind die Anschaffungen meist umfangreicher. Nicht selten müssen dann Schultaschen oder Sportkleidung neu besorgt, zusätzliche Materialien angeschafft oder Bücher eingebunden werden. Deshalb ist die Zahlung im August mit 116 Euro pro Schülerin und Schüler doppelt so hoch wie im Februar. Auch hierzu werden die leistungsberechtigten Kundinnen und Kunden vorab rechtzeitig informiert.

### **Unterstützung auch bei Klassenfahrten und außerschulischen Aktivitäten möglich**

Doch nicht nur die Leistungen für den Schulbedarf helfen den Familien. Über das Bildungs- und Teilhabe-Paket können auch die Kosten für die Schülerbeförderung (in der Regel ab der Sekundarstufe 2), für Mehraufwendungen für Mittagsverpflegung und für die Teilnahme an Klassenfahrten oder außerschulischen Aktivitäten gezahlt werden. Um Kindern aus Familien mit niedrigem Einkommen die Chancen zu bieten, am sozialen und kulturellen Leben teilzunehmen, können zudem Mitgliedschaften in Sportvereinen oder für Unterricht in künstlerischen Fächern, etwa Musikunterricht, übernommen werden. Hierfür ist nur ein schriftlicher Hinweis nötig, welche dieser Leistungen in Anspruch genommen werden möchte.

Wer Lernförderung für sein Kind braucht, kann auch diese relativ unbürokratisch beantragen. Es ist lediglich eine Stellungnahme des Lehrpersonals über den Lernförderbedarf notwendig sowie die Bescheinigung über die Anmeldung bei einer Nachhilfeeinrichtung.

„Wir würden uns freuen, wenn noch mehr Familien Bildung und Teilhabe beantragen würden. Dies macht es möglich, dass sich Kinder einkommensschwacher Familien nicht ausgeschlossen fühlen müssen und dass sie beispielsweise mit Freunden im Verein zusammen sein oder mit auf Klassenfahrt gehen können. Deshalb sollten Bedürftige keine Scheu haben, sich von den Kolleginnen beraten zu lassen. Der Aufwand, um eine Förderung zu bekommen, ist meist geringer als gedacht“, so Florian Steiniger, Abteilungsleiter des Kommunalen Service-Centers.

Fragen zum Thema Bildung und Teilhabe können gerne per E-Mail ([butsgb@odenwaldkreis.de](mailto:butsgb@odenwaldkreis.de)) an das Kommunale Service-Center gesendet werden. Telefonisch geben dort Beate Heckmann (Tel.: 06062 70-1621) und Jennifer Kredel (Tel.: 06062 70-1597) gern Auskunft. Anfragen für den Bereich „Kinderzuschlag und Wohngeld“ erfolgen bitte an [butwohngeld@odenwaldkreis.de](mailto:butwohngeld@odenwaldkreis.de).



*Beate Heckmann und Jennifer Kredel sind im Kommunalen Service-Center die Ansprechpartnerinnen zum Thema Bildung und Teilhabe und dabei in enger Abstimmung mit Abteilungsleiter Florian Steiniger.*

## **Mit der Odenwald-Akademie durch die Welt der Quanten reisen**

### **Vortragsreihe zum 200. Jubiläum des Gymnasiums Michelstadt**



*Prof. Dr. Enno Giese,  
Theoretische Quantenoptik,  
Institut für Angewandte  
Physik, TU Darmstadt*

Dieses Jahr feiert das Gymnasium Michelstadt sein 200-jähriges Bestehen - anlässlich dieses Jubiläums spiegeln sich die verschiedenen Bereiche des Schullebens auch im Festprogramm wider. So auch die Zusammenarbeit mit der Odenwald-Akademie, die bereits seit 2012 besteht. Gemeinsam werden regelmäßige Expertinnen und Experten der TU Darmstadt in die Schule eingeladen, um sowohl Schülerinnen und Schülern als auch Erwachsenen Einblicke in die Welt der Naturwissenschaften zu geben und sich mit

den Wissenschaftlerinnen und Wissenschaftlern auszutauschen. Den Beginn der festlichen Aktivitäten macht am 2. März um 19:00 Uhr der Vortrag „Einsteins Spuk und Schrödingers Katze - Quantenphysik zum Anfassen“ von Prof. Dr. Enno Giese vom Institut für Angewandte Physik an der Technischen Universität Darmstadt.

In seinem Vortrag spannt Giese den Bogen von Gedankenexperimenten zu realen Messungen von Quanteneffekten und macht Quantenphysik damit (be)greifbarer, denn diese Welt ist mit Alltagserfahrungen oft nur schwer in Einklang zu bringen: So kann sich ein Teilchen etwa zugleich an zwei unterschiedlichen Orten befinden. Obwohl unvorstellbar, lassen sich solche Phänomene dennoch zweifelsfrei nachweisen. Im Vortrag erfahren die Teilnehmenden viel über die Welt, in der man lebt und stoßen die Tür zu neuartigen Technologien auf.

Giese beleuchtet auch diejenigen quantenoptischen Experimente, für die der Nobelpreis des Jahres 2022 verliehen wurde. Teilnehmende lernen darüber hinaus die aktuelle Forschung zur Quantensensorik an der TU Darmstadt kennen. Ob spukhafte Fernwirkung oder halbtote Katzen - die Reise durch die Welt der Quanten ist vielleicht nur halb so verrückt wie es scheint.

Anmeldungen für eine Teilnahme am Vortrag erfolgen bei Raquel Jarillo von der Odenwald-Akademie (Tel.: 06062 70-385, E-Mail: r.jarillo@odenwaldkreis.de). Details zu weiteren Vorträgen der Odenwald-Akademie sind auf der Homepage [www.odenwald-akademie.de](http://www.odenwald-akademie.de) zu finden.

## **Kinderfilmtreff zeigt im März, wie unterschiedliche Mädchen zusammenfinden**

Immer zu Streichen aufgelegt ist ein sechsjähriges Mädchen aus einem kleinen schwedischen Dorf, um das es im Kinderfilmtreff Anfang März geht. Eigentlich ist sie überall beliebt, doch eine Feindin hat sie. Dieses Mädchen wächst im Gegensatz zu ihr in ärmlichen Verhältnissen auf. Trotzdem finden die beiden unterschiedlichen Kinder am Ende zueinander. Wer erfahren möchte warum, kann die Geschichte vom 4. März an drei Orten im Kreisgebiet verfolgen. Der Eintritt ist kostenfrei, geeignet sind die Filme für Mädchen und Jungen zwischen sechs und zwölf Jahren

Die Veranstaltungen werden von der Kinder- und Jugendförderung des Odenwaldkreises in Zusammenarbeit mit anderen Organisationen, Städten und Gemeinden angeboten. Passend zum jeweiligen Film wird es teilweise auch besondere Angebote wie Basteln und Spielen geben.

Der vorletzte Streifen der aktuellen Saison (Dauer ca. 95 Minuten) wird an folgenden Orten zu sehen sein:

Samstag, 4. März 2023, um 16:00 Uhr in Michelstadt/Weiten-Gesäß im ev. Gemeindehaus

Dienstag, 7. März 2023, um 14:30 Uhr in Michelstadt/Vielbrunn in der Grundschule

Freitag, 10. März 2023, um 16:00 Uhr in Brensbach/Nieder-Kainsbach im Feuerwehrhaus

Weitere Informationen erhalten Interessierte bei der Kinder- und Jugendförderung unter der Telefon-Nr. 06062 70-3911.

## **Was tun, wenn Spielen und Zocken chronisch werden?**

Bei Roten Kreuz ist die Fachberatung für Glücksspielsucht wieder besetzt

Seit September vergangenen Jahres war dieses Angebot des DRK in Erbach aufgrund personeller Engpässe verwaist. Nun hat im Suchthilfezentrum an der Bahnstraße 43 der Psychologe Philip Woitas seine Arbeit aufgenommen, um Menschen mit Glücksspielsucht zur Seite zu stehen und diese zu beraten. Woitas ist seit November dieses Jahres bei der Arbeiterwohlfahrt (AWO) im Landkreis Bergstraße hauptberuflich tätig. Über eine Kooperation der Suchthilfen des Roten Kreuzes und der AWO-Einrichtung Prisma bietet er jetzt auch im Odenwaldkreis seine Dienste an. Dabei berät und informiert der Fachmann sowohl Betroffene als auch Angehörige und ist in Fachkreise und Netzwerke eingebunden. Zu seinen Aufgaben zählen neben der spezialisierten Suchtberatung ebenso die Vermittlung in Selbsthilfegruppen, in ambulante und stationäre Therapien sowie die Begleitung von Betroffenen nach der Therapie.

„Der Übergang von Glücksspiel als Freizeitvergnügen bis zur Entwicklung einer Suchterkrankung ist fließend“, erläutert Woitas. Leider dauere es oft lange, bis die Betroffenen den Weg in die Beratungsstellen fänden und professionelle Hilfe in Anspruch nähmen. „Dann ist der Leidensdruck sehr groß und oftmals die Existenz bedroht“, weiß der Psychologe aus Erfahrung und bietet deshalb frühzeitig seine Unterstützung an. Je früher das Problem erkannt werde, desto günstiger sei die Prognose. Bewusst nimmt Philip Woitas als Systemischer Berater und Therapeut auch die Angehörigen ins Blickfeld, um sie über das Thema zu informieren. Die Beratungsangebote sind stets geprägt von großer Wertschätzung gegenüber den Hilfesuchenden und kostenfrei.

Es besteht selbstverständlich Schweigepflicht. Zudem kann man sich anonym beraten lassen. Philip Woitas nimmt seine Beratungstermine jeden Montag von 13 bis 15 Uhr im Suchthilfezentrum des Roten Kreuzes an der Bahnstraße 43 wahr. Telefonisch kann man ihn unter Tel. 0152 / 591 86554 erreichen. Auch über die E-Mail: [gluecksspielsucht@awo-bergstrasse.de](mailto:gluecksspielsucht@awo-bergstrasse.de) ist eine Kontaktaufnahme möglich.



*Psychologe Philip Woitas berät beim Roten Kreuz jeden Montag zu Spielsüchten und deren Gefahren.*



**Kurz vor Annahmeschluss  
laufen bei uns die Telefone heiß!**

Geben Sie Ihre Anzeige rechtzeitig vor Annahmeschluss auf



## Kirchliche Nachrichten

### Weltgebetstag 2023



In diesem Jahr ist es uns nach einer längeren Corona-Pause endlich wieder möglich, am Weltgebetstag, Freitag, den 3. März, einen gemeinsamen Gottesdienst in der katholischen Kirche zu feiern.

Unter dem Motto „Glaube bewegt“ nehmen uns Frauen aus Taiwan mit hinein in ihre Erfahrungen und berichten von ihrem Glauben.

Der Inselstaat Taiwan liegt zwischen Japan und den Philippinen vor dem chinesischen Festland und besteht aus einer Hauptinsel und über 100 weiteren Inseln. Rund 23 Mio. Menschen leben dort.

Die riesige Volksrepublik China mit einer Bevölkerung von 1,4 Milliarden beansprucht die Inseln als eine ihrer Provinzen. 1971 erklärten die Vereinten Nationen die Volksrepublik China zur einzig legitimen Vertretung Chinas. Deshalb haben heute die meisten Staaten keine diplomatischen Beziehungen zu Taiwan, auch die USA und Deutschland nicht, aus Angst um die wichtigen Handelsbeziehungen mit der Volksrepublik.

In Asien gilt Taiwan als vorbildliche Demokratie, vergleichbar etwa mit Deutschland, Österreich und der Schweiz. Die Bevölkerungsmehrheit sind Nachfahren von Einwanderern aus verschiedenen Teilen Asiens, aber es gibt auch 16 registrierte indigene Gruppen.

Die Vielfalt spiegelt sich auch in der unterschiedlichen Religionsausübung wider. Mehr als 40 % praktizieren chinesischen Volksglauben, das Christentum ist auf Taiwan mit etwa 5 % schwach vertreten. Nur unter den Indigenen gehören 60 % einer christlichen Kirche an. Das Zusammenleben der Kulturen und Religionen verläuft ohne große Konflikte und wird von den meisten Einwohnern inzwischen hochgeschätzt.

Zum Weltgebetstag 2023 laden uns mutige Frauen aus diesem kleinen Land ein, daran zu glauben, dass wir diese Welt zum Positiven verändern können – egal wie unbedeutend wir erscheinen mögen. Denn Glaube bewegt!

*Brigitte Rimml*

### Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach

#### **Wochenplan 24. Februar - 05. März 2023**

##### **Freitag, 24. Februar**

18:00 Uhr Kirchenchor

##### **Sonntag, 26. Februar**

**10:30 Uhr Gottesdienst für Erwachsene und Kinder (Pfarrer Thomas Worch) anschließend Kirchencafé im Gemeindehaus**

##### **Dienstag, 28. Februar**

16:00 - 17:30 Uhr Konfirmanden

18:30 - 20:00 Uhr Stille - Meditation mit Sabine Worch

##### **Mittwoch, 01. März**

15:00 - 16:30 Uhr Ökumenischer Seniorenkreis - Informationen zum diesjährigen Gastgeberland des Weltgebetstages: Taiwan

##### **Donnerstag, 02. März**

20:00 Uhr Posaunenchor

##### **Freitag, 03. März**

18:00 Uhr

Kirchenchor

19:00 Uhr

Ökumenischer Gottesdienst zum Weltgebetstag in der Kath. Kirche

##### **Sonntag, 05. März**

**10:00 Uhr**

**Gottesdienst mit Abendmahl (Pfarrer Thomas Worch)**

**Es besteht keine Maskenpflicht, aber man darf gerne eine tragen!**

**Das Gemeindebüro ist telefonisch erreichbar:**

Dienstag ..... von 14.00 - 16.00 Uhr und

Freitag ..... von 9.00 - 11.00 Uhr unter der Tel.-Nr. 2253.

**Pfarrer Worch ist erreichbar unter der Tel.-Nr. 500 999 3**

**Mail: [Kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de](mailto:Kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn.de)**

Bitte beachten Sie die aktuellen Hinweise auf unserer Homepage und im Schaukasten!!! [https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev\\_gem/index.html](https://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de/ev_gem/index.html) 06164 - 913789! Der Telefon-Impuls.

Immer wieder erreichen mich Wünsche, doch den Telefon-Impuls weiterzuführen. Also denn:

Mit Beginn der Passionszeit - also Sonntag, 26. Februar - gibt es wieder jede Woche einen neuen Telefon-Impuls. Einfach anrufen: 06164 - 913789! Und per Anrufbeantworter hören Sie Gedanken und Texte für die neue Woche. 3-4 Minuten. Bis Ostern. Wenn sich genügend Anrufer\*innen finden auch länger...

*Ihr Pfarrer Thomas Worch*

##### **Konfi 2.0 für Erwachsene!**

Neugierige und Interessierte! Insider und eher Kirchenferne!

Was erwartet Sie? Ein Kurs zu den Grundthemen: Glaube, Bibel, Kirche.

Infos und Gespräche in einer kleinen Gruppe.

Die Konfirmandenzeit ist lange her.

Manches ist vergessen, manche Fragen wurden nicht beantwortet.

Wann? jeden 4. Mittwoch im Monat um 18:30 Uhr

Nächster Termin: 22. Februar 2023

Wo? im Evang. Gemeindehaus in Fränkisch-Crumbach

### Kath. Filialgemeinde Fränkisch-Crumbach

##### **Ansprechpartner:**

Pfarrer Jozef Koscielny ..... 06164/1399 oder 0170/439 6690

Pfarrbüro in Reichelsheim, Anja Encarnacao ..... 06164/1399

##### **Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Reichelsheim:**

Dienstag 15.00-18.00 Uhr, Freitag 09.00-12.00 Uhr

##### **Gottesdienste in der Pfarrgruppe Reichelsheim/Brensbach**

##### **Samstag, 25.02**

18:00 Uhr Hl. Messe in polnischer Sprache in Reichelsheim

18:30 Uhr Hl. Messe in Fränkisch-Crumbach

##### **Sonntag, 26.02. - 1. Fastensonntag**

09:30 Uhr Hl. Messe in Reichelsheim

11:00 Uhr Hl. Messe in Brensbach

##### **Dienstag, 28.02**

18:00 Uhr Hl. Messe in Fränkisch-Crumbach

##### **Donnerstag, 02.03.**

18:00 Uhr Hl. Messe in Brensbach

##### **Freitag, 03.03.**

18:00 Uhr Weltgebetstag (katholischen Kirche Brensbach)

18:00 Uhr Keine Hl. Messe in Reichelsheim

19:00 Uhr Weltgebetstag (kath. Kirche Fränkisch-Crumbach)

##### **Samstag, 04.03.**

18:30 Uhr Hl. Messe in Brensbach

##### **Sonntag, 05.03. - 2. Fastensonntag**

09:30 Uhr Hl. Messe in Reichelsheim

11:00 Uhr Hl. Messe in Fränkisch-Crumbach



Immer aktuell finden Sie unsere Gottesdienste auch auf unserer Homepage.

<https://bistummainz.de/pfarrgruppe/reichelsheim-brensbach/>

## Weltgebetstag 2023

Der diesjährige Weltgebetstag wurde von Frauen aus Taiwan vorbereitet und wir feiern den Gottesdienst am 03.03.2023, 19.00 Uhr in der kath. Kirche Fr.-Crumbach.

Nach coronabedingten Absagen freuen wir uns auf Sie alle – übrigens sind nicht nur Frauen, sondern auch Männer ganz herzlich zu diesem Gottesdienst eingeladen!

Auf einige Einschränkungen sei aber dennoch hingewiesen: Wegen Energiesparmaßnahmen wird die Kirche nur auf ca. 15 Grad temperiert sein – bitte warm anziehen; außerdem möchten wir, der Enge unseres kleinen Räumchens geschuldet, dieses Jahr noch auf ein gemütliches Beisammensein verzichten. Allerdings wird jede/r Besucher/in nach dem Gottesdienst eine kleine Köstlichkeit mit nach Hause nehmen können.



## Vereine und Verbände

### Musik am Sonntag Nachmittag

#### It's Showtime

Der Spielmanszug lädt Sie alle herzlich ein - ein Konzert am Sonntag Nachmittag - die Musik ist zurück, Kultur darf wieder gelebt werden - und die Musik lebt vom Konzert, den Instrumenten, den Musikerinnen und Musikern, dem Publikum.

Unter dem **Motto „Showtime - Musical, Oper und Co.“** wird der Spielmanszug am 26. Februar in der katholischen Kirche in Fränkisch-Crumbach ein Konzert veranstalten. Lassen Sie sich überraschen und freuen Sie sich auf bekannte Melodien des Musikvereins aber auch auf neue Stücke der Crumbacher Musikerinnen und Musiker. Alle Facetten des Musikvereins werden zu hören sein, natürlich das gesamte Orchester, aber auch das Percussionensemble und das Flötenensemble.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch - Konzerte sind auch in Fränkisch-Crumbach wieder zurück!

**Sonntag 26. Februar, 16:00,**  
**katholische Kirche in Fränkisch-Crumbach**  
**Der Eintritt ist frei!**

- Musik am Nachmittag -

# Showtime

## MUSICAL, OPER UND Co.

26. Februar 2023, um 16:00 Uhr  
katholische Kirche Fränkisch-Crumbach

Eintritt frei

**SPIELMANNSZUG FF**  
Fränkisch-Crumbach

## Schnittunterweisung an Hoch- und Halbstämmen beim Obst- und Gartenbauverein

Der Baumschnitt gehört zu den wichtigsten Pflegemaßnahmen im Obstbau. Er ist bei allen Obstarten notwendig und beeinflusst in besonderer Weise das Wachstum und die Ertragsleistung. Unsere Obstgehölze als sogenannte „Kulturpflanzen“ benötigen, im Gegensatz zu „Wildgehölzen“, ein Minimum an Pflege. Ein lichter Kronenaufbau ist zugleich eine ganz wichtige Maßnahme des Pflanzenschutzes.

Der Obst- und Gartenbauverein Fränkisch-Crumbach bietet am **Samstag, dem 4. März 2023 um 10 Uhr** einen „Schnittkurs“ an Obsthoch- und Halbstämmen für Interessierte an. Die kostenfreie, ca. 2-stündige Schnittunterweisung wird von unserem Leiter der Obstanbauer Hartmut Helm durchgeführt und findet im Schulgarten des Vereins (Almegärten) in Fränkisch-Crumbach statt.

Alle Bürgerinnen und Bürger, Mitglieder und Freunde, die sich für die Obstbaumpflege interessieren, sind hierzu herzlich eingeladen.

## Die Feuerwehr informiert

### Kreativität in der Minifeuerwehr

Die Stunden der Minifeuerwehr haben die unterschiedlichsten Themen. Neben den Stunden in denen sich alles rund um die Feuerwehr, den Notruf oder das Miteinander dreht, gibt es auch Stunden in denen die Kids ihrer Kreativität freien Lauf lassen können. Eine solche Stunde gab es beim letzten Treffen. Basteln stand auf dem Dienstplan und es gab auch jede Menge Möglichkeiten sich hier zu beschäftigen.



Neben Helmen und Masken, die die Kinder basteln konnten gab es auch Feuerwehrautos, Häuser, eine Girlande zu basteln. Für diejenigen, die nicht basteln wollten, gab es auch klassische Ausmalbilder und natürlich auch die Möglichkeit einfach etwas zu malen.

Die große Besonderheit dieser Stunde war, dass die Minifeuerwehr endlich wieder in ihren Räumlichkeiten sitzen und arbeiten konnten. Für viele Minis war es das erste Mal das sie im Jugend- und Minifeuerwehraum arbeiten konnten, da dieser über die Pandemie aufgrund seiner geringen Größe nicht genutzt werden konnte.

**Das nächste Treffen findet am Donnerstag, den 2. März von 17:30 bis 18:30 Uhr am Feuerwehrgerätehaus statt. Alle Kinder zwischen 6 und 10 Jahren sind herzlich willkommen.**

Klingt interessant ... Wo bekomme ich nähere Informationen?

Kontakt:

Minifeuerwehrwartin Sonja Dörr

minis(at)feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de

**Weitere Informationen unter:**

[www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de](http://www.feuerwehr-fraenkisch-crumbach.de)

## LandFrauen

Auch in diesem Jahr finden anlässlich des internationalen Frauentages am 08.03.2023 wieder viele Veranstaltungen statt. Besonders aufmerksam möchten wir auf die zwei Veranstaltungen rund um eine Ausstellung über den wertvollen und wichtigen Beruf der Hebamme machen

Die **Ausstellung „Hebammen in Hessen - Gestern und Heute“** wird in den Räumlichkeiten des Gesundheitszentrums Odenwald (GZO) **vom 8. bis 31. März 2023** im Wartebereich vor der Elternakademie gezeigt.

Es wird die historische Entwicklung von der talentierten Kuhhirtin bis zum heutigen Studium der Hebammenkunde beleuchtet. Gleichzeitig bieten sich spannende Einblicke in das Leben der Hebammen. Die **Ausstellungseröffnung** findet am **8. März 2023 um 17:30 Uhr** im GZO (Gesundheitszentrum Odenwald), Krankenhaus Erbach, im Erdgeschoss statt.

Aufgewertet wird diese Ausstellung durch **einen Online-Vortrag am 16. März 2023 um 19 Uhr von Professorin Dr. Marita Metz-Becker**, die die individuelle Sicht der Hebammen auch in ihrem sozialen, historischen und kulturellen Kontext beleuchtet. Gleichzeitig zeigt sie auf, dass die moderne Geburtsmedizin nicht ausschließlich als Fortschritt, sondern durchaus kritisch diskutiert werden kann - auch im Hinblick auf gesamtgesellschaftliche Auswirkungen.

Nähere Informationen finden Sie auf der Homepage [www.bezirkslandfrauen-reichelsheim.de](http://www.bezirkslandfrauen-reichelsheim.de) oder im Veranstaltungskalender Odenwaldkreis.

Vielleicht sehen wir uns bei der einen oder anderen Veranstaltung. Bei weiteren Fragen zur Landfrauenarbeit stehe ich Ihnen gerne unter Tel. 06164-503601 oder per Mail [m.weidmann@freenet.de](mailto:m.weidmann@freenet.de) zur Verfügung, 1. Vorsitzende Manuela Weidmann

## Landfrauen Fränkisch-Crumbach bieten erneut einen Frühjahrskurs für Line Dance an

Line Dance ist ideal für alle, die gern tanzen, aber keinen Partner haben oder aber einen Partner, der nicht gern tanzt. Line Dance ist Tanzen nach flotter Musik in der Reihe, nebeneinander und hintereinander.

Weil es den Teilnehmerinnen des letzten Kurses so viel Freude gemacht hat, ist unsere Tanzlehrerin Hedi Rittner bereit, auch in diesem Jahr wieder einen Kurs anzubieten.

Gern können auch wieder neue Teilnehmerinnen hinzukommen, da Frau Rittner alle Tänze immer ausführlich erklärt und einübt und auch Wiederholungen macht, wenn eine Teilnahme an einem Abend nicht möglich war. Auch Anfänger können deshalb gerne mit einsteigen. Nur Mut! Es handelt sich nicht um einen Wettbewerb, sondern einfach um Freude an der Bewegung und der Musik.

Es sind insgesamt 10 Abende,

immer **Donnerstag von 19.30 Uhr bis 21.00 Uhr** in der Aula der Rodensteinschule. Der Beitrag für die 10 Abende beträgt 60 Euro.

### Der erste Abend beginnt am 02.03.2023

Weitere geplante Termine:

09. März, 16 März, 23. März, 30. März,

dann sind Osterferien, es geht weiter am 27. April, 04. Mai, 11. Mai. Der Rest findet nach Absprache unter den Teilnehmerinnen statt.

Die Anmeldungen nimmt entgegen: Manuela Weidmann,

Tel. 06164-503601, per Mail: [m.weidmann@freenet.de](mailto:m.weidmann@freenet.de) oder per Whats app 0179-8791900.

Wir freuen uns auf viele Teilnehmerinnen und hoffentlich auch auf viele neue Interessierte. Ein erster kostenloser Schnupperabend für Neueinsteiger ist jederzeit möglich.

## AnsprechBAR - am EDEKA Markt Kampmann

Mit der **AnsprechBAR** Tour freut sich der **SPD-Bürgermeisterkandidat Matthias Horlacher** auf viele Gespräche mit interessierten Bürgerinnen und Bürgern. Neben Gesprächen gibt es jeden Samstag kleine Snacks, Kaffee und andere Getränke!

Am **Fastnachtsamstag Vormittag** führte uns die nächste Station der **AnsprechBAR an den EDEKA Markt Kampmann**. Viele Bürgerinnen und Bürger suchten in ungezwungener Atmosphäre Kontakt zu unserem Bürgermeisterkandidaten, tauschten Fragen und Ideen aus und nutzten die Gelegenheit einiges über das Programm #GEMEINSAMBESSERMACHEN zu erfahren.

Vielen Dank nochmals an alle Besucherinnen und Besucher und auch an die Familie Kampmann!

Sie alle sind weiterhin eingeladen **Matthias Horlacher** im direkten Gespräch kennenzulernen. Die nächste **AnsprechBAR** findet statt am:

**25. Februar ab 10:00**

**Ecke Georg Büchner Straße / Scheffelstraße**

Einfach vorbeikommen und dabei informieren wie die Zukunft von Fränkisch-Crumbach mit Matthias Horlacher als Bürgermeister aussehen kann.

Hier schon jetzt die Informationen zu den kommenden Terminen:

25. Februar	ab 10:00	Georg Büchnerstraße / Scheffelstraße	AnsprechBAR
04. März	ab 10:00	Saroltapark	AnsprechBAR
11. März	ab 09:00	Darmstädter Straße	AnsprechBAR

**Lernen Sie Matthias Horlacher kennen, stellen Sie Fragen, bringen Sie Ideen mit ein oder werden Sie Mitglied im #teammatthias!.**

Die Bilder geben einen Einblick in die **AnsprechBAR** der letzten Woche am **EDEKA Markt Kampmann**:





## **Volles Haus beim Kräppel Café - am 18. Februar am Küfers Häuschen**

Am **Fastnachtsamstag Nachmittag ab 13:11** hatte das **#teammatthias** zusammen mit **Werner Grimm** und dem **Verein Crumbacher Denkmal** zum **Kräppel Café** in das **Küfers Häuschen** eingeladen.

Der Zustrom an Besucherinnen und Besuchern übertraf alle Erwartungen, so dass **Matthias Horlacher** und sein Team in freundlicher lockerer Atmosphäre viele gute Gespräche mit interessierten Bürgerinnen und Bürgern zu den verschiedensten Themen der Ortsentwicklung führen konnten.

Vielen Dank nochmals an **Werner Grimm** für die perfekte Organisation und Respekt vor der umfangreichen Aufbauarbeit die der Verein Crumbacher Denkmal zum Wohle des Ortes hier geleistet hat!

Die Bilder geben einen Eindruck von den Gesprächen und Diskussionen beim **Kräppel Café am Küfers Häuschen** letzten Samstag:



Impressum

## **Fränkisch-Crumbacher Nachrichten**

**mit den amtlichen Bekanntmachungen  
der Gemeinde Fränkisch Crumbach**



Die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten erscheinen wöchentlich jeweils freitags und werden an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag:  
LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:  
Der Bürgermeister der Gemeinde Fränkisch-Crumbach Eric Engels,  
Rodensteiner Straße 8, 64407 Fränkisch-Crumbach  
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



## Deutschlands beste Juniorin kommt aus Fränkisch-Crumbach

Vom 11.-12.02.2023 fanden die Deutschen Meisterschaften (Tischfußball) in Flensburg statt, mit dabei vier unserer Junioren.

Am Freitagmorgen (10.02.2023) hieß es Koffer packen, Bus beladen und ab in den hohen Norden nach Flensburg. Nach gut 8 Stunden Fahrt kamen wir in unserer Jugendherberge an. Nach einem gemütlichen Abendessen, wurde noch ein bisschen Karten zusammengespielt und wir ließen den Tag ausklingen.

Am Samstagmorgen ging es früh raus zum Frühstück und dann ab in die Halle zum Anmelden und Warmspielen.

Unsere Junioren traten in folgenden Disziplinen an:

Eileen: Juniorinnen Einzel und Doppel (Partnerin Carolin aus Auerbach)

Joana: Juniorinnen Einzel und Doppel (Partnerin Marie aus Eckelsheim)

Johannes: U16 Einzel und Doppel (Partner Frederik aus Berlin)

Jonas: U19 Einzel und Doppel (Partner Finn aus Flensburg)

Punkt 11:00 Uhr gingen die Vorrundenspiele im Einzel los. es gab 6 Spiele mit je zwei Gewinnsätzen.

Da nur 50% der Spieler und Spielerinnen ins Profifeld kamen, und nur so die Chance auf den Titel bestand, wurde um jeden Ball gekämpft. Nach der Vorrunde standen bei den Juniorinnen Joana auf Platz eins und Eileen auf Platz zwei. Beide hatten nur je ein Spiel verloren. Jonas und Johannes verloren je zwei Spiele und erreichten den 4. Platz nach der Vorrunde. Nach dem Mittagessen startete die K.O.-Runde im Profifeld. Hier wurde „Best of Five“ gespielt und alle unsere Junioren spielten sich in die Halbfinale. Leider konnte sich nur Eileen ins Finale spielen.

Johannes konnte sich nach einem spannenden Spiel die Bronze-Medaille sichern. Jonas und Joana bekamen leider nur, nach guten Spielen, die Goldene Ananas für den 4. Platz. Im Finale der Juniorinnen standen sich nun Eileen und Marie gegenüber.

Das Spiel wurde Live via Twitch (DTFB2) übertragen.

Den ersten Satz konnte Marie für sich entscheiden, doch nun wurde Eileen immer stärker und konnte die nächsten zwei Sätze für sich holen. Jetzt fehlte nur noch ein Satz zum Titel und Eileen merkte man ihre große Erfahrung (7 Teilnahmen an einer Deutsche Meisterschaft) an. Sie spielte den vierten Satz sehr ruhig und besonnen zum 5:2 und holte sich so die Goldmedaille zur Deutschen Meisterin der Juniorinnen.

Das war auch der erste Einzel-Titel bei einer Deutschen Meisterschaft für den TSC. Der Sonntag startete wieder gleich, nur noch eine Stunde früher. Heute standen die DoppelDisziplinen an. Nach 6 Vorrundenspielen war Joana mit Marie auf Platz eins und Eileen mit Carolin auf Platz zwei der Juniorinnen-Tabelle.

Bei den Jungs konnte sich Johannes mit Frederik an die Tabellenspitze spielen und Jonas und Finn belegten den 5. Platz.



Wie im Einzel, konnten sich auch hier alle unsere Teams in die Halbfinale spielen. Joana und Marie sowie Johannes und Frederik packten den Einzug ins Finale. Die Teams Eileen und Carolin und Jonas und Finn spielt um den dritten Platz was sie auch je für sich entscheiden konnten.

Im Finale U16, Johannes und Frederik, mussten wir uns den Stärkeren leider geschlagen geben und nahmen die Vize-Meisterschaft mit nach Hause. Im Spiel der Juniorinnen sah das ein bisschen anders aus, hier konnten Joana und Marie die drei Sätze für sich entscheiden und die Goldmedaille für die Fahrt nach Fränkisch-Crumbach einpacken





## Einladung des OWK's zum Kulturabend

Nachdem wir im letzten Jahr einen sehr unterhaltsamen Kulturabend mit Herrn Schylla verbracht haben, wollen wir auch in diesem Jahr wieder zu einem Kulturabend einladen. Herr Fittschen vom Heimatmuseum Rodenstein wird uns an diesem Abend mit Hilfe einer 3-D Rekonstruktion durch die Burg Rodenstein führen.

Wir werden mit der Neuausrichtung des Museums bekannt gemacht und erfahren, dass nun nicht mehr ein Sammelsurium zu besichtigen ist, sondern dass der Fokus auf unserer Burg Rodenstein liegt. Er wird uns auch berichten, was rund um die Burgruine geschehen ist, um Wanderer und Kinder innerhalb eines Rundweges mit der Geschichte vertraut zu machen.

Wir alle kennen die Burgruine, werden aber mit neuen Medien mit dem einstigen Bauwerk bekannt gemacht. Es verspricht ein interessanter Abend zu werden, obwohl mancher das eine oder andere schon kennt.

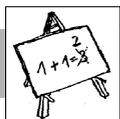
**Termin: Donnerstag, 09.03.2023 –  
Beginn 19.00 Uhr im Museum**

Für Getränke ist gesorgt.

Ich wünsche uns allen im Namen des Vorstandes einen neuen Blick auf unsere alte Burg.

*Im Namen des Vorstandes*

*Helga Schimpf*



## Schulnachrichten

### Anmeldung der Schulanfänger 2024/2025

Die Anmeldung der Schulanfänger findet in der Zeit von 01.03.2023-13.03.2023 im Sekretariat der Rodensteinschule in Fränkisch-Crumbach statt (die genauen Uhrzeiten wurden den Eltern der schulpflichtigen Kinder schriftlich mitgeteilt).

Die Eltern sollen an diesem Tag ihr Kind in der Schule vorstellen und die Geburtsurkunde / oder das Stammbuch, den Impfpass (Nachweis Masernschutz), ein Foto sowie die bereits mitgeschickten Unterlagen ausgefüllt vorlegen.

**Schulpflichtig** sind alle Kinder, die in der Zeit von **02.07.2017 bis einschließlich 01.07.2018** geboren sind.

**Kinder**, die in der **Zeit ab dem 02.07.2018** geboren sind, können auf Antrag der Eltern in die Schule aufgenommen werden, wenn sie die für den Schulbesuch erforderliche Reife besitzen.

Eltern der Kannschüler melden sich bitte montags, mittwochs oder freitags telefonisch im Sekretariat bei Frau Gensel (Tel.: 06164-6420750).

*gez. Unterschrift*

*C. Spann, Schulleitung*

## GAZ als „ERASMUS+ Schule“ ausgezeichnet

Bereits seit einigen Jahren arbeitet die Georg-August-Zinn-Schule Reichelsheim (GAZ) in europäischen Projekten hinsichtlich der Auslandspraktika der gymnasialen Oberstufe. Schüler der E-Phase haben dabei die Möglichkeit, ihr verpflichtendes Praktikum bei einem der schulischen Partner im Ausland zu absolvieren.

Nun wurde die Schule mit dem Zertifikat einer „akkreditierten ERASMUS+ Schule“ ausgezeichnet. Darüber freuten sich der stellvertretende Schulleiter Direktor Herwig Bendl mit Studiendirektor Patrick Eckert, der für die ERASMUS-Tätigkeiten und die Auslandspraktika zuständig ist.

An der GAZ stehen politische und ökologische Praktika in Malta genauso zur Verfügung wie ein Lehramtspraktikum im finnischen Kuusamo und ein Praktikum im touristischen Bereich in Italien. In Frankreich können darüber hinaus Praktika bei einem Optiker, in einer Bibliothek oder in einer Stadtverwaltung erprobt werden. Weitere Partner der GAZ befinden sich in Polen und Ungarn. Im Aufbau ist zudem ein Kontakt mit Tansania.

„Bedingt durch die Corona-Pandemie und das Kriegsgeschehen in der Ukraine sind die internationalen Kontakte zwar schwieriger am Leben zu halten, aber dennoch reisen auch in diesem Schuljahr wieder Schüler der GAZ ins Ausland, um ihre Praktika dort zu absolvieren und über ein e-Portfolio zu dokumentieren“, freut sich Patrick Eckert.

In diesem Jahr steht das Praktikum zusätzlich ganz unter dem Zeichen der Berufs- und Studienorientierung. So sollen in den Partnerländern Betriebe und Unternehmen erkundet werden, um dann die Gemeinsamkeiten und Unterschiede der Entwicklung der Arbeitswelt zu erkennen.

Die Schülerpraktikanten, die nach Finnland reisen, erhalten im Vorfeld Online-Sprachkurse von Studentinnen und einer Professorin des Instituts für Fennistik der Universität Greifswald sowie durch Erich Krichbaum von der Deutsch-Finnischen-Gesellschaft.

*Bericht: Patrick Eckert / Raoul Giebenhain,*

*Presse- und Öffentlichkeitsarbeit*



*Unser Bild zeigt von links: Veronika Prus (Kontakt nach Frankreich), Patrick Eckert und den stellvertretenden Schulleiter Herwig Bendl mit der Urkunde, Martina Schemenau (ERASMUS) und Konrad Dudszus (Kontakt nach Tansania).*

### Finnisch lernen an der GAZ

Seit vielen Jahren kooperiert die Georg-August-Zinn-Schule in Reichelsheim (GAZ) mit dem Kuusamon Lukio in Finnland. Die teilnehmenden Schülerinnen und Schüler werden seither immer von Erich Krichbaum als Vertreter der Deutsch-Finnischen-Gesellschaft (DFG) sprachlich und kulturell auf das Praktikum an der finnischen Schule vorbereitet.

Nun ergab sich ein Kontakt mit dem Institut für Fennistik der Universität in Greifswald. Dr. Thekla Musäus organisierte mit einer Studentin einen Online-Kurs, um die ersten Schritte in der fremden Sprache gehen zu können. Von der Vorstellung bis zu den Anfängen eines kleinen Gesprächs konnte im ersten Kurs alles geübt werden.

Analog geht es weiter mit Erich Krichbaum: Landeskunde, Region, Kultur und Sprache wurden in einem Crashkurs den Schülerinnen und Schülern nähergebracht.

Diese hybride Vorbereitung soll in nächster Zeit intensiviert werden und auch offen sein für interessierte Lehrkräfte sowie für Schülerinnen und Schüler verschiedener Altersstufen.

Patrick Eckert, zuständig für die Auslandspraktika, freut sich über die neue Kooperation mit dem Fennistik-Institut Greifswald und die weiterhin bestehende Kooperation mit der DFG über Erich Krichbaum.

Bericht: Patrick Eckert / Raoul Giebenhain,

Presse- und Öffentlichkeitsarbeit



## Sonstige Mitteilungen

### Aktion 1000 Hände

Der Krieg in der Ukraine dauert nun schon lange an. Viele Menschen fragen sich:

„Wie kann ich helfen?“

Der „Runde Tisch Reichelsheim“ ist mit vielen, hier im Gersprenzthal lebenden Ukrainischen Gästen fast täglich in Kontakt.

Durch diesen Kontakt sind freundschaftliche Verbindungen entstanden. Durch einen ukrainischen Gast, dessen fünf Söhne im Krieg an der Front kämpfen, ist an uns der Wunsch herangetragen worden, die Soldaten vor Ort mit ganz praktischen Mitteln zu unterstützen.

Wir sammeln ab sofort bis zum 13.03.2023:

Mützen in bedeckten Farben (gerne auch selbst gestrickt)

Strümpfe (warm und dick)

Handschuhe

Diese praktischen Hilfsmittel erleichtern den Soldaten den täglichen Kampf mit Nässe und Kälte. Sie werden schnellstmöglich mit einem Transporter von einem hier lebenden Ukrainer direkt an die Grenze gefahren und dort einer ukrainischen Hilfsorganisation übergeben, die die Hilfsgüter direkt an die Soldaten weitergibt.

Bitte helfen Sie mit. Vielen Dank.

**Abgabestellen bis zum 13.03.2023 sind:**

**Reichelsheim:** Runder Tisch Reichelsheim,

Annemarie Knichel, Amselweg 5

**Fr.-Crumbach:** Zukunftswerkstatt Heike Breid, Allee 11 a

(tägl. ab 15 Uhr)

**Brensbach:** Familie Kitschke, An der Galgeneiche 4

**Einmalig** auch am 03.03.23 (16:00h-18:00Uhr)

Haus der Vereine (Adlersaal)

Bismarckstrasse 24, Reichelsheim

„Diese Kosten möchte ich meiner Familie ersparen!“

EINE BESTATTUNGS-VORSORGE BEUGT VOR.

Heidelberger Straße 5  
64395 Brensbach

Tel. 06161-409

[www.bestattungen-schnellbaecher.de](http://www.bestattungen-schnellbaecher.de)

BESTATTUNGEN  
**schnellbächer**  
Abschied mit Würde und Herz  
in Brensbach und Umgebung



MICHL  
MÜLLER

22.06.

OPEN AIR

AKUSTIK-TOUR  
SPIDER  
MURPHY  
GANG  
UNPLUGGED  
2023

23.06.

SEBASTIANREICH  
& Amanda  
„Verrückte Zeit!“

24.06.

MARKTPLATZ  
HALLSTADT



HALLSTADT



KARTENKIOSK  
BAMBERG

TICKETHOTLINE: 0951/23837  
[WWW.KARTENKIOSK-BAMBERG.DE](http://WWW.KARTENKIOSK-BAMBERG.DE)



- UNSERE LEISTUNGEN IM ÜBERBLICK**
- Containerdienst & Wertstoffhof
  - Abfallentsorgung und Verwertung
  - Vermietung von Baumaschinen
  - Baggerarbeiten & Schüttgutbaustoffe

**BCD Containerdienst GmbH & Co. KG**  
 Zeller Gewerbezentrum 27 | 64732 Bad König/Zell | Tel.: 0 60 63 - 91 35 47  
[www.bcdcontainerdienst.de](http://www.bcdcontainerdienst.de) | [info@bcdcontainerdienst.de](mailto:info@bcdcontainerdienst.de)



**DER ETWAS ANDERE LADEN IN WERSAU**

Unsere Wochenangebote vom  
 02.03.2023 bis 11.03.2023

- |  |                          |
|--|--------------------------|
| <b>Pfannen- Gyros oder Zaziki</b><br>Knoblauch die Knolle mit Bums, die macht`s        | <b>7,99</b><br>€ / kg    |
| <b>Knackige Pfefferbeißer</b><br>der ideale Snack für zwischendurch                    | <b>0,88</b><br>€ / Stück |
| <b>Köstlich scharfe Feuerwurst</b><br>der Chili Kick für den Gaumen, wow!              | <b>8,88</b><br>€ / kg    |
| <b>Deftiger Römerbraten vom Schwein</b><br>gefüllt mit Tomaten und Mozzarella          | <b>7,99</b><br>€ / kg    |
| <b>Frische Rinderbeinscheibe</b><br>für eine kräftige Brühe mit Fleisch                | <b>7,99</b><br>€ / kg    |
| <b>Saftige Stiel- oder Kammrippchen</b><br>ohne Knochen, lecker mit Sauerkraut & Püree | <b>8,88</b><br>€ / kg    |

**Ladenöffnungszeiten:**  
 Donnerstag von 15<sup>00</sup> bis 20<sup>00</sup> Uhr  
 Freitag von 8<sup>00</sup> bis 18<sup>00</sup> Uhr  
 Samstag von 8<sup>00</sup> bis 14<sup>00</sup> Uhr

**Fleischgroßhandel und Werksverkauf:**  
 Alfred Böck & C-H-Böck  
 Kreuzstraße 15  
 64395 Wersau

**Vorbestellungen unter: 06161 807594**

**Gutes muss nicht teuer sein!**

Besuchen Sie uns auch im Internet unter: [www.c-h-boeck.de](http://www.c-h-boeck.de)

**Odenwald Outdoor -  
 10 Jahre Wanderschuh-Kompetenz in Michelstadt**

Anzeige

Mit einem Augenzwinkern bemerkt der Inhaber Moritz Krellmann die Wiederholung der Geschichte - schließlich ist am Standort von Odenwald Outdoor in der Erbacher Str. 80 in Michelstadt-Stockheim über viele Jahre die Firma Sport Seip ansässig gewesen. Und auch wenn es bei Odenwald Outdoor eine große Auswahl an Funktionsbekleidung und Rucksäcken gibt, so sind es doch Schuhe, für die das Herz des Odenwälder Wanderschuh-Spezialisten schlägt. So ist es auch nur logisch, dass Moritz Krellmann mit seinem Team eine Reihe von außergewöhnlichen Dingen rund um den Wander- und Trekkingschuh anbietet. Neben einem Reparatur- und Neubesolungs-Service für Schuhe der Hersteller LOWA, MEINDL und HANWAG hat der Michelstädter Unternehmer ein Rücknahme-System für kaputte Altschuhe aufgebaut: Wer bei Odenwald Outdoor seine alten, verschlissenen Outdoor-Schuhe abgibt, egal von welchem Hersteller und in welchem Zustand, bekommt beim Kauf eines neuen Paares sofort 30 Euro vom Kaufpreis abgezogen! "Das lohnt sich für unsere geschätzten Kunden, aber es schont vor allem auch den Umgang mit Ressourcen wie Gummi und Leder" berichtet Krellmann, der mit einem Angestellten in der eigenen Recycling-Werkstatt die nicht mehr tragbaren Schuhe grob in ihre Bestandteile zerlegt, um die Materialien einer Wiederverwendung zuzuführen.

Diese Innovation hat dem Team von Odenwald Outdoor sogar eine Nominierung für den renommierten August-Blanke-Preis eingebracht. Mittlerweile gibt es die Inzahlungnahme von Altschuhen nicht nur für die Odenwälder Kundschaft: Mit der Webseite [www.stiefelgold.de](http://www.stiefelgold.de) bietet der Michelstädter Unternehmer dieses Angebot auch online an. Täglich gehen Altschuhe per Post aus der ganzen Republik nach Michelstadt und werden dort dem Recycling zugeführt.

Im Online-Shop auf [stiefelgold.de](http://stiefelgold.de) findet man tagesaktuell die Verfügbarkeit der Schuh-Modelle und Größen, die im Ladengeschäft vorrätig sind. "So hat man die Gewissheit, dass das gewünschte Modell und die eigene Größe auch tatsächlich vorrätig ist - gerade für unsere Kundschaft aus den Nachbarlandkreisen mit längerem Anfahrtsweg ein großer Vorteil", so Moritz Krellmann, der sich nach mittlerweile 10 Jahren Odenwald Outdoor mit Dankbarkeit über seine treue Outdoor-Kundschaft freut.



Foto: Simone Fuchs

[www.dingeldein-bestattungen.de](http://www.dingeldein-bestattungen.de)

*Was kostet das?*

*Von uns bekommen Sie eine transparente Kostenaufstellung*

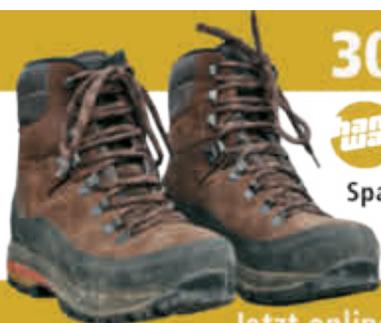


**Dingeldein**  
 Friedrich



Beerfurter Straße 41, 64385 Reichelsheim  
 In Reichelsheim und Umgebung für sie tätig

**Tel: 06164 - 51 57 57**



**30 Euro für Ihre Alten!**

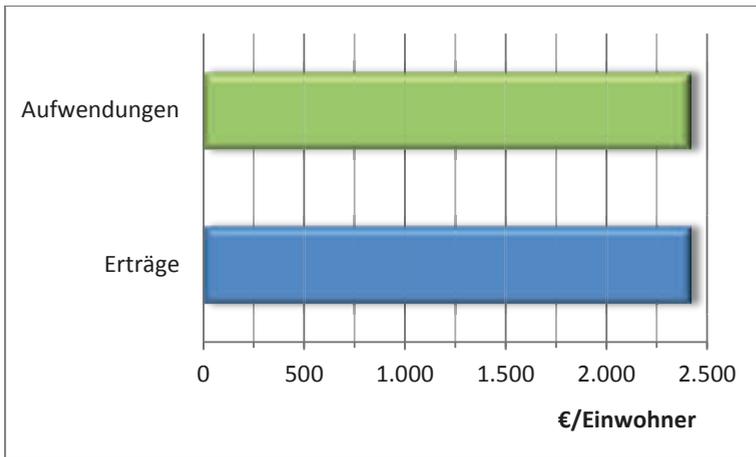
**hanwag Grisport MEINDL LOWA Jack Wolfskin**

**Sparangebot:** Sie bringen uns Ihren alten Stiefel oder Halbschuh  
 – egal, von welchem Hersteller und welcher Zustand.  
 Wir ziehen **30 Euro** vom Kaufpreis eines neuen Paares ab!

Jetzt online Verfügbarkeit checken: [www.stiefelgold.de](http://www.stiefelgold.de)

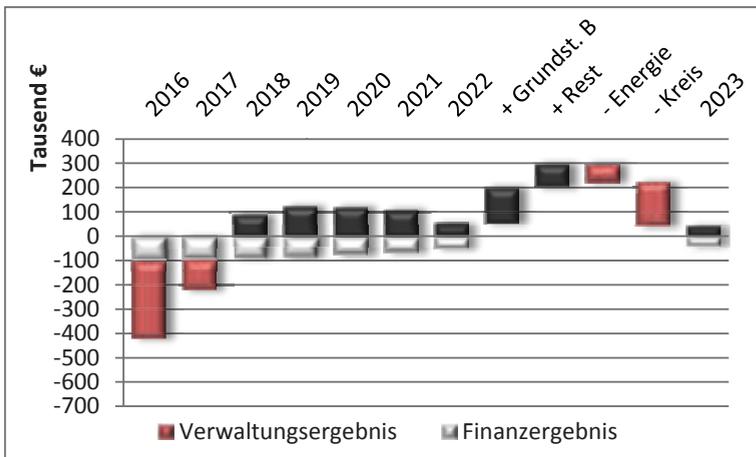
**odenwald outdoor**

Erbacher Straße 80  
 64720 Michelstadt-Stockheim  
 (ehem. Kopierzentrum / Sport Seip)  
 Telefon 06061 9670960  
[www.odewald-outdoor.de](http://www.odewald-outdoor.de)  
 Mo.-Fr. 10-18 Uhr, Mi & Sa. 10-14 Uhr



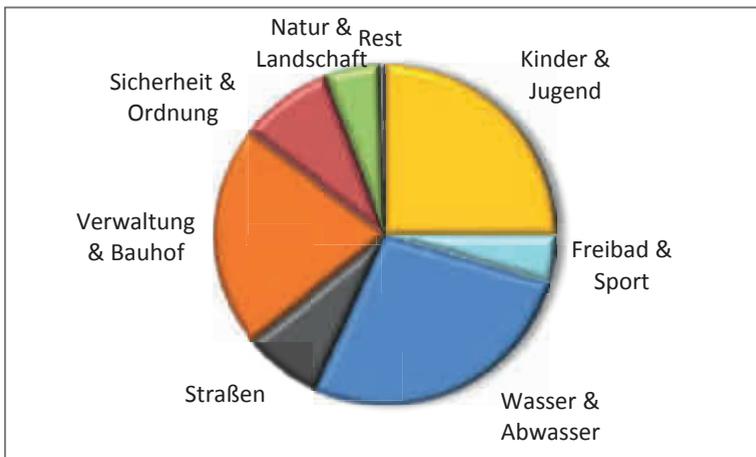
### Höhere Preise, weniger Köpfe

Die Inflation wirkt sich aus, um rund 10 % sind die Ausgaben und Einnahmen pro Einwohner gegenüber dem Vorjahr gestiegen. Rechnerisch wird die Gemeinde 2023 für jeden der 3.088 Crumbacher (Stand 2021, zuvor 3.114) 2.418 Euro ausgeben und dafür 2.420 Euro einnehmen: für ordentliche Straßen, sauberes Wasser, sicheren Brandschutz, verlässliche Kinderbetreuung, Unterstützung für Vereine, öffentliche Einrichtungen und vieles mehr.



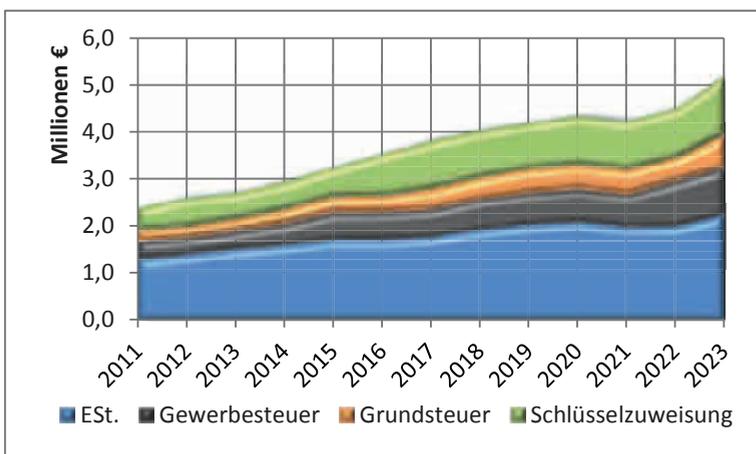
### Kreisumlage verlangt höhere Steuer

Auch im sechsten Jahr in Folge planen wir eine "schwarze Null". Ohne 150 T€ Mehrertrag aus einer höheren Grundsteuer B wäre das aber nicht möglich. Denn zugleich ist die Pflichtumlage an den Odenwaldkreis um rund 180 T€ gestiegen, damit Schulen, Krankenhaus, ÖPNV und Personalbedarf im Landratsamt finanziert werden können. Hinzu kommen um 77 T€ höhere Energiekosten und weitere Mehraufwendungen. Der Ertragszuwachs aus der Grundsteuer wird also gerade weitergereicht.



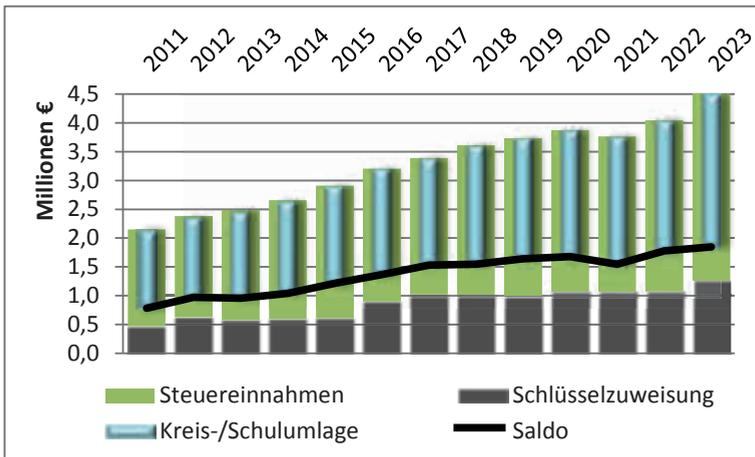
### Wohin fließt unser Geld?

Die gesamten direkten Aufwendungen (also ohne Finanzwirtschaft) betragen 2023 rund 4,7 Millionen Euro. Sie fließen in ganz unterschiedliche Bereiche. Den größten Anteil machen wieder die Pflichtaufgaben Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung aus. Dahinter folgen der Bereich Kinder & Jugend, vor allem Kindergarten und Krippe, und der Betrieb von Verwaltung und Bauhof.



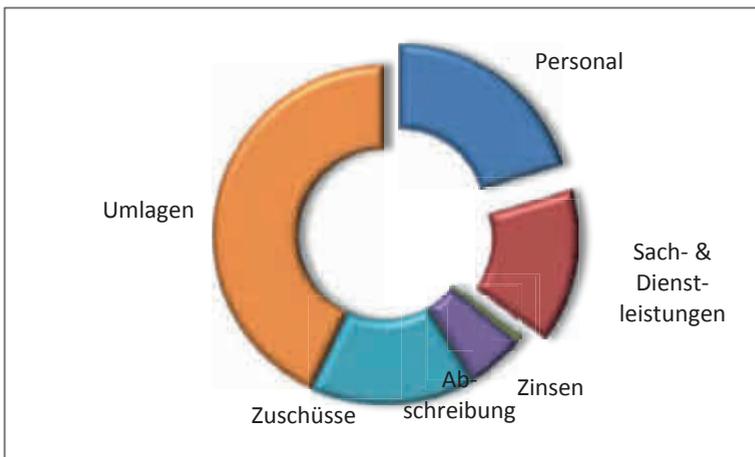
### Steuererträge steigen um 500 T€

Die Steuererträge sind abermals gestiegen. Aus der Grundsteuer kommen 220 T€ mehr in die Kasse, sowohl durch eine Erhöhung als auch durch die jüngste Bautätigkeit. Die Einkommensteuer wächst um 230 T€, die Gewerbesteuer um 50 T€ auf erstmals eine Million. Hinzu kommt eine um 184 T€ höhere Schlüsselzuweisung des Landes Hessen.



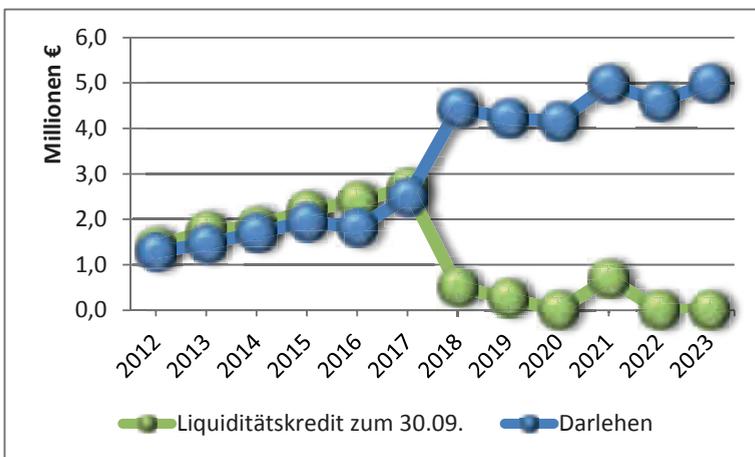
### Für Crumbach bleibt wenig übrig

Der Sprung ist deutlich erkennbar: Zwar erreicht die Summe aus Steuereinnahmen und Schlüsselzuweisung einen Höchststand bei 4,5 Mio. €, zugleich muss aber an den Odenwaldkreis soviel abgeführt werden wie noch nie zuvor - fast 400 T€ mehr als im Vorjahr, in Summe über 2,6 Mio. €. Im Crumbacher Haushalt verbleiben für eigene Zwecke gerade mal 72 T€ mehr als im letzten Jahr, also knapp über 1,8 Mio. €.



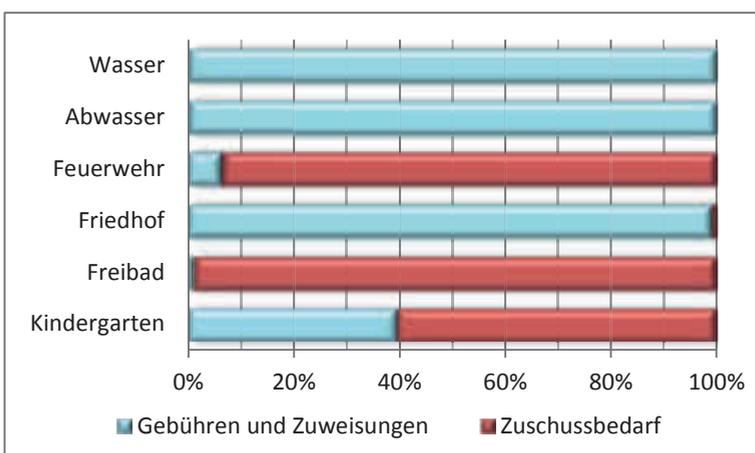
### Begrenzter Einfluss auf die Kosten

Von den gesamten Aufwendungen der Gemeinde ist der größte Teil durch Gesetz oder Verträge festgelegt: Abschreibungen auf das Anlagevermögen, Zuschüsse und Umlagen (z.B. an den Odenwaldkreis und an Verbände für Wasserversorgung, Abwasserbeseitigung und Müllabfuhr, an den Träger für die Kindertagesstätte). Übrig bleiben Kosten für Personal und für Sach- und Dienstleistungen.



### Investitionen mit hohen Zuschüssen

Die Gemeinde investiert auf Rekordniveau in ihre Infrastruktur, von der Erweiterung der Kita bis zur Sanierung des Freibades. Rekord-verdächtig sind aber auch die eingeworbenen Zuschüsse von Land und Bund. Deshalb bleibt der Schuldenstand relativ konstant. Zur Sicherung der laufenden Liquidität, insbesondere für die größeren Bauprojekte, kann auch die Obergrenze für kurzfristige Darlehen halbiert werden auf 1 Mio. €.



### Zuschuss für ausgewählte Bereiche

Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung sind prinzipiell kostendeckend kalkuliert. Andere Bereiche hingegen lassen sich nicht allein über Gebühren und Zuweisungen finanzieren, sondern benötigen jährliche Zuschüsse aus dem Gemeindehaushalt. Zum Beispiel der Kindergarten über 718 T€, die Feuerwehr 145 T€ und das Freibad, auch wenn es noch wegen der Sanierung geschlossen bleibt, 147 T€.

# Das perfekte Umfeld für Ihre Anzeige.

## Werben Sie da, wo Ihre Kunden sind.

### Die Odenwald-Ausgaben

**Gesamt oder individuell.**

Durch kombinieren Geld sparen.

Wie hätten Sie es denn gerne? Sie möchten in Ihrem örtlichen Amtsblatt werben. Oder Sie möchten gleich in ein paar Mitteilungsblättern ganz nach Ihrer persönlichen Auswahl mit einer Anzeige werben.



Sie können aber auch in mehreren Zeitungen Ihre Anzeige schalten. Ganz wie Sie es wünschen. Das Tolle dabei, so kommen Sie in den Genuss von günstigen Anzeigen-Kombinationen.

Wir beraten Sie gerne.



Ich freue mich  
auf Ihren Anruf

**Andreas Heck**

Gebietsverkaufsleiter

**Mobil: 0177 9159848**

Tel: 06068 911826 • Fax: 09191 723230

a.heck@wittich-forchheim.de • www.wittich.de



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

**Gestalten Sie Ihre Wunschhaustür!**

Fenster - Türen  
Wintersgärten GmbH  
**KOLMER**

**RC2 inklusive**  
entspricht einem Preisvorteil  
von 333,00 €

kontakt@kolmer-fenster.de    www.kolmer-fenster.de  
An der Stadtwiese 8 • 64711 Erbach • Telefon: 0 60 62 / 12 11 • Fax: 91 01 85

**EIN LEBEN VERÄNDERN!**

Mit einer Patenschaft können Sie Frühverheiratung bekämpfen.

**„WERDEN SIE PATE!“**

Plan International Deutschland e.V.  
www.plan.de

**PLAN INTERNATIONAL**  
Gibt Kindern eine Chance

**Tier der Woche** Anzeige

**ABRAXAS**

Der Verein „Tiere in Not Odenwald e.V.“ sucht ein Zuhause für ABRAXAS.

Im Sommer 2021 wurde Abraxas von Tiere in Not Odenwald vermittelt, jetzt kam er leider wegen gesundheitlicher Probleme seines Besitzers zurück. Der hübsche Rüde wurde im März 2021 geboren und kann eigentlich alles, was man als Hund so können muss. Abraxas ist stubenrein, kann alleine bleiben, ist abrufbar, jagt nicht und ist mit seinen Menschen ein verschmuster Kerl. Er war lange in der Hundeschule und sollte sogar zur BH-Prüfung geführt werden. Abraxas ist aber eher ein unsicherer Charakter, Fremde findet er nicht so prickelnd, da zeigt er sich eher ausweichend und misstrauisch. Vor allem an der Leine hat Abraxas nicht gelernt, seinem Besitzer zu vertrauen und neigt dazu, andere Hunde und Menschen zu verbellen. Ohne Leine alles kein Problem, Abraxas läuft im Tierheim völlig unauffällig in der großen Hof-Gruppe mit. Abraxas ist ein toller Labrador großer Hund, der, wenn man ihm an der Leine die nötige Sicherheit geben kann, ein super sportlicher Begleiter wird.

Wenn Sie einmal ABRAXAS kennenlernen möchten, können Sie sich an das TINO-Büro unter 06063/939848 wenden oder sich vorab auf www.tiere-in-not-odenwald.de informieren.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass aufgrund der derzeitigen Situation ein Kennenlernen nur nach einer telefonischen Absprache erfolgt.

**Sie benötigen Visum-, Führerschein- oder Biometrische Passbilder?**

Gerne können Sie zu unseren Öffnungszeiten vorbeikommen.

**Tel. 06164 1422. Gerne mit Termin.**

**KATZENMEIER** | MEISTERBETRIEB  
OPTIK | UHREN | SCHMUCK | FOTO  
Darmstädter Str. 18 | 64407 Fränkisch-Crumbach  
info@brillen-uhren-katzenmeier.de  
www.brillen-uhren-katzenmeier.de

**Zivilcourage ist nie zu viel Courage!**

Wer hilft, muss nicht den Helden spielen:  
www.aktion-tu-was.de

Wir wollen, dass Sie sicher leben.

Ihre Polizei

www.polizei-beratung.de

**Michaela Wamßer Immobilien**

Einfamilienhaus

**Michelstadt / Rehbach**

Wohnfläche: ca. 144 qm  
Grundstück: ca. 953 qm  
Baujahr: 1980, Endenergiebedarf: 142,25 kWh, Kl E, Energieträger: Öl  
**Kaufpreis: 559.000,00 €**  
zzgl. Käufer-Courtage von 2,5 % + MwSt.

Michaela Wamßer  
Obere Pfarrgasse 1  
64720 Michelstadt  
Mobil: 0171-2977412

**SIE, IHR VEREIN, IHRE INSTITUTION, IHRE GEMEINDE BZW. STADT ODER IHR UNTERNEHMEN PLANEN DIE ERSCHEINUNG EINES BUCHES ...**

**... und Sie suchen einen versierten Partner?**

Dann ist unser Herr Bosch genau der richtige Ansprechpartner – unser Projektbetreuer mit „Herz und Köpfcchen“ für alle Arten von Büchern.

**Walter Bosch**  
Medienberater  
Druckermeister

Mobil: 0170 8347461  
Telefon: 07476 391400  
w.bosch@wittich-herbstein.de

**GEIGER-VERLAG**  
Eine Marke der LINUS WITTICH Medien KG

Ob Gesamtleistung von Satz, Gestaltung, Druck, Lieferung und Vertrieb oder gern auch alternierende Einzelleistungen – wir haben Erfahrungen in der Buchproduktion seit über 50 Jahren.

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

**MEHR INFORMATIONEN UNTER WWW.WITTICH.DE**





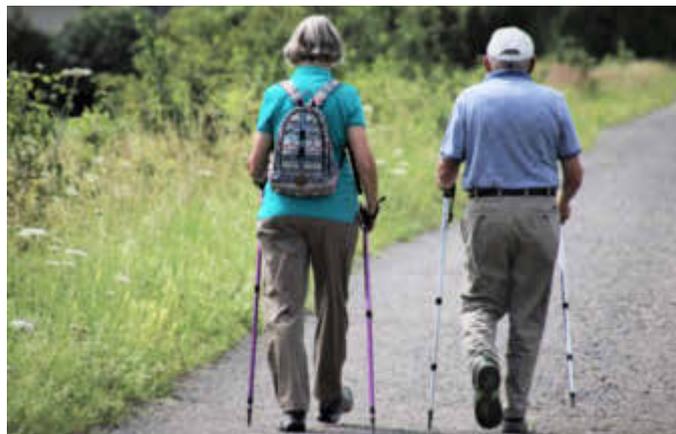
## Tag der offenen Tür in der Residenz & Hotel „Am Kurpark“ am 19. März

### Meine Welt, wie sie mir gefällt

**Herzlich willkommen zum Tag der offenen Tür in der Residenz & Hotel „Am Kurpark“ am 19. März in Bad König, herzlich willkommen Frühling!**

Mit vielen Ängsten und Sorgen sind wir in den Winter gestartet. Dankenswerter Weise waren die meisten Befürchtungen, zumindest was die energetische Versorgungsstabilität in Sachen Strom und Gas anbelangt, weniger schlimm als befürchtet. Nun kommt der Frühling mit neuem Schwung und viel neuer Energie in großen Schritten auf uns zu - der ideale Zeitpunkt um zukunftsrelevante Entscheidungen zu treffen und notwendige Lebensveränderungen anzusteuern.

Gerne stehen wir Ihnen zur Seite und informieren Sie am TAG DER OFFENEN TÜR am Sonntag, den 19. März 2023 um 13.30 - 16.00 Uhr zu den vielfältigen Möglichkeiten des betreuten Woh-



nens in der Residenz. Bedarforientiert und den Wünschen der Bewohner|innen entsprechend ist das Leben in der Residenz. Dafür stehen 120 hochwertige und stilvoll ausgestattete 2- oder 3-Zimmer-Wohnungen in bester Kurparklage zur Verfügung. Alle Appartements sind seniorengerecht, mit Echtholz-Parkettboden, Einbauküche, Duschbad, Wintergarten und (Dach-) Terrasse/Balkon ausgestattet. Die Woh-

nungen richten sich die Bewohner nach ihren Vorstellungen ein und fühlen sich somit schnell zu Hause. Von der Verpflegung über die Wohnungsreinigung bis zum Hausmeisterservice werden den Bewohnern auf Wunsch viele Alltagspflichten abgenommen. Auch einen Friseursalon, eine Fußpflegepraxis oder das „Residenzlädchen“ für Ihren Einkauf finden Sie unter dem Dach der Residenz „Am Kurpark“. Die Rezeption ist täglich besetzt, so dass immer ein Ansprechpartner da ist. Das gilt auch für den Notfall. Der im Haus ansässige Pflegedienst ist 24 Stunden täglich in Rufbereitschaft und kann durch die im

Zimmer installierten Notrufschalter schnell aktiviert werden. Der hauseigene „Resi-Bus“ sorgt dafür, dass Sie problemlos in Bad König, Erbach und Michelstadt unterwegs sein können. Das breit aufgestellte Veranstaltungsprogramm des Hauses sorgt für reichlich Abwechslung. Geboten werden beispielsweise musikalische Unterhaltung, sportliche Angebote sowie Schmuck- oder Modepräsentationen. Übrigens: Viele Leistungen sind bereits im Mietpreis enthalten.

Das hauseigene Café & Restaurant „Parkblick“ hält natürlich auch wieder leckeren, hausgemachten Kuchen und zahlreiche Kaffeespezialitäten bereit. Sind Sie neugierig geworden? Über all das und vieles mehr informieren wir Sie gerne am TAG DER OFFENEN TÜR am 19. März 2023 in Bad König um 13.30 - 16.00 Uhr. Informationen vorab erhalten Sie bei Silvia Uhlig unter 06063.9594-0 oder per E-Mail [info@seniorenresidenz-badkoenig.de](mailto:info@seniorenresidenz-badkoenig.de). Weitere Informationen finden Sie auch im Internet unter [www.senioren-wohnkonzpte.de](http://www.senioren-wohnkonzpte.de)

**TAG DER OFFENEN TÜR**  
Sonntag, 19.03.2023, 13.30 bis 16.00 Uhr



Da muss ich hin ...

RESIDENZ & HOTEL  
„AM KURPARK“  
BAD KÖNIG



Werkstraße 27  
64732 Bad König  
Tel. 06063.9594-0

[www.senioren-wohnkonzpte.de](http://www.senioren-wohnkonzpte.de)



Wir kommen  
gerne  
zu Ihnen.

☎ (06164)

1238

Ambulanter Pflegedienst  
**Heilmann**

Wir helfen Ihnen, dass Sie solange wie möglich in Ihrer gewohnten Umgebung bleiben können.

- Häusliche Grundpflege, hauswirtschaftliche Versorgung und Betreuungsangebote
- Ärztlich verordnete Behandlungspflege
- Essen auf Rädern, Fahrdienste
- Verhinderungspflege bei Krankheit oder Urlaub der pflegenden Angehörigen

Ambulanter Pflegedienst Heilmann  
Siegfriedstraße 17a • 64385 Reichelsheim / Beerfurth  
Tel.: 06164 1238 • Fax: 06164 5009928

E-Mail: [mail@pflegedienst-heilmann.de](mailto:mail@pflegedienst-heilmann.de)  
Internet: [www.pflegedienst-heilmann.de](http://www.pflegedienst-heilmann.de)



## Die Organisation der Pflege als Herausforderung



Foto: dj/dj/Allianz/Halfpoint - stock.adobe.com

(dj). Eine Pflegebedürftigkeit kann jeden zu jeder Zeit treffen. Sie ist eine große emotionale, finanzielle und organisatorische Herausforderung - nicht nur für die Pflegebedürftigen selbst, sondern vor allem auch für die

Angehörigen. Vor den finanziellen Belastungen bei häuslicher oder stationärer Pflege kann man sich und seine Angehörigen mit einer privaten Pflegevorsorge schützen. Denn von der gesetzlichen Pflegeversicherung werden die ent-

sprechenden Kosten nur zum Teil abgedeckt, die sogenannte Pflege-lücke wird tendenziell größer, insbesondere bei der stationären Pflege. Bei der Wahl einer passenden Pflegezusatzversicherung müssen viele Faktoren beachtet werden. Auch wichtig sind dabei die im Tarif enthaltenen Service- und Assistance-Leistungen. Mit ihnen kann man sich Hilfe bei organisatorischen und praktischen Fragestellungen holen. Denn gerade im Pflegebereich ist das Angebot an Dienstleistungen inzwischen unüberschaubar geworden - sachkundige Unterstützung bei der Auswahl kann da sehr nützlich sein.

### Private Pflegetarife bieten zahlreiche Service- und Assistance-Leistungen

Viele private Vorsorgetarife inkludieren deshalb neben Geldleistungen auch umfangreiche Assistance- und Service-Leistungen. Diese stehen bei der Allianz beispielsweise nicht nur dem Versicherungsnehmer kostenlos zur Verfügung, sondern ebenso pflegebedürftigen Angehörigen, selbst wenn diese nicht versichert sind. Beim Tarif „PflegetagegeldBest“ dieses Anbieters zählt zu den Leistungen im Bedarfsfall die Vermittlung lebenspraktischer Services. Falls der Pflegebedürftige und seine Angehörigen etwa Unterstützung bei Haushalt und Reinigung, beim Einkauf oder bei der Essensbeschaffung brauchen,

vermittelt ihnen der Versicherer einen entsprechenden qualifizierten Dienstleister in der Nähe. Auch bei der Gartenpflege oder etwa bei der Haustierbetreuung wird Hilfe vermittelt oder durch den Versicherer selbst organisiert.

### Hilfe bei der Suche nach einem geeigneten Pflegeheim

Verschiedene Gesellschaften bieten auch Unterstützung bei der schnellen Suche nach einer Tagespflege oder einem Pflegeheim und einem passenden Pflegeheimplatz vor Ort. Da die Pflegeheime oftmals sehr voll sind und auch qualitative Unterschiede aufweisen, kann diese Form der Hilfe schnell sehr nützlich sein. Mehr Infos gibt es unter [www.allianz.de/pflegezusatzversicherung](http://www.allianz.de/pflegezusatzversicherung). Auch Pflegeschulungen und eine psychologische Betreuung werden vermittelt und der Kontakt zu Beratungseinrichtungen und Selbsthilfegruppen hergestellt. Und nicht zuletzt kann die Unterstützung bei einem Umzug, einer Wohnungsauflösung oder bei Umbaumaßnahmen im Wohnumfeld wichtig werden.



**TUTELA GmbH**  
Seniorenwohn- und  
Pflegeheim

- vollstationäre Pflege
- Kurzzeitpflege
- Demenzwohngruppe

**Rangenweg 9+10, 64385 Reichelsheim**  
**E-Mail: [info@tutela-gmbh.de](mailto:info@tutela-gmbh.de) | Telefon: 06164-2357**

<p><b>Ambulante Pflege</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Häusliche Kranken- und Altenpflege</li> <li>• Hauswirtschaftliche Versorgung</li> </ul> <p><b>Betreuung zu Hause</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Stundenweise Betreuung</li> </ul> <p><b>Pflegeteam Wolf</b> Zeller Straße 22 64720 Michelstadt</p>	<p><b>Pflegeteam</b> <b>WOLF</b></p>  <p><b>Telefon 06061-703845 • <a href="http://www.pflegeteam-wolf.de">www.pflegeteam-wolf.de</a></b></p>	<p><b>Tagespflege</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Montag bis Samstag von 8-16 Uhr</li> <li>• Abhol- und Heimbringservice</li> <li>• Frühstück, Mittagessen, Nachmittagskaffee</li> <li>• Vielfältige Aktivitäten</li> </ul> <p><b>Pflegeberatung</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Beratung pflegender Angehörige</li> </ul> <p><b>Tagespflege Wolf</b> Friedrich-Ebert-Straße 47 64720 Michelstadt</p>
--	--	---





## Närrisches Treiben im Pflegeheim des GZO

### Bewohnerinnen und Bewohner feiern wieder gemeinsam

ERBACH. Am Fastnachtsdienstag feierten über 60 Bewohnerinnen und Bewohner des Alten- und Pflegeheims am Gesundheitszentrum Odenwaldkreis (GZO) in großer Runde. Auf der gemeinsamen Fastnachtssitzung wurde bei ausgelassener Stimmung gesungen, geschunkelt und „Hessenboller“ gegessen.

Am Fastnachtsdienstag, 21. Februar kamen über 60 Bewohnerinnen und Bewohner zum Feiern der „Fünften Jahreszeit“ im bunt geschmückten Mehrzwecksaal des GZO zusammen. Beinahe schon ein Großereignis, wenn man bedenkt, dass in den vergangenen Jahren pandemiebedingt nur wesentlich kleinere Veranstaltungen möglich waren.

„Jetzt dürfen wieder alle Bewohnerinnen und Bewohner kommen. Das ist eine ganz andere Stimmung“, betont auch Anita Mader-Kranz, eine der insgesamt fünf Betreuungskräfte in der Einrichtung. Viele Bewohner und Mitarbeitende waren schon an Altweiberfastnacht am Donnerstag verkleidet – das hat die Vorfreude bei allen nochmals erhöht. Zur Einstimmung auf die Sitzung haben die Bewohnerinnen und Bewohner während der Gruppenbeschäftigungen bereits

fleißig Faschingslieder eingeübt. Auch optisch waren die Närrinnen und Narren kreativ: „Es geht keiner unverkleidet. Wer möchte, bekam einen Spitzhut auf, schmückte sich mit Luftschlangen und trug bunte Kleidung oder sogar Nachthemd“, so Mader-Kranz.

Bei einer richtigen Fastnachtssitzung dürfen Büttenreden natürlich nicht fehlen. Bewohner sowie Angehörige und das Team der Betreuungskräfte unterhielten mit ihren Auftritten das Publikum und sorgten für ausgelassene Stimmung. Das kulinarische Angebot des Nachmittags umfasste neben Kaffee und Kuchen auch typische Kreppelvariationen – ein Höhepunkt für die Bewohnerinnen und Bewohner waren die sehr beliebten „Hessenboller“, Kreppel mit Apfelweincreme-Füllung.

Bereits der Rosenmontag wurde in fröhlicher Runde auf den Wohnbereichen begangen. Auch hier wurde viel gesungen und geschunkelt – zur Freude vieler Bewohnerinnen und Bewohner wurden dazu Fischweck gereicht. Somit konnte das närrische Treiben im Pflegeheim des GZO zur Freude aller in gewohnter Weise wieder aufgenommen werden. Darauf ein Dreifaches Helau!



**Alten- und Pflegeheim**  
Gesundheitszentrum Odenwaldkreis GmbH

➔ Stationäre Vollzeitpflege  
➔ Kurzzeit-/Verhinderungspflege

Das Alten- und Pflegeheim am Gesundheitszentrum ist seit 30 Jahren eine zuverlässige Institution in der Versorgung älterer und pflegebedürftiger Menschen im Odenwaldkreis. Ein fester Personalstamm aus langjährig erfahrenen Pflegekräften steht Ihnen zur Seite und begleitet Sie auf Ihrem weiteren Lebensweg.

Vertrauen Sie zusätzlich auf die Infrastruktur eines modernen Krankenhauses sowie des angeschlossenen Ärztehauses in unmittelbarer Nähe – beste medizinische Versorgung erreichbar durch kurze Wege innerhalb des Gesundheitszentrums.

Aktiv bleiben im Alter – die Therapeuten des PhysioZentrums bieten regelmäßig Rehasport und individuelles Fitnesstraining an.

**Gerne informieren wir Sie in einem unverbindlichen Gespräch über unser Angebot!**

**Alten- und Pflegeheim**  
Albert-Schweitzer-Str. 10a  
64711 Erbach  
☎ 06062 79-8000  
Pflegeheim.Info@GZ-Odw.de

www.GZ-Odw.de





**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de  
Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe





**WIR SUCHEN**

Wir suchen für unsere Tourist-Info zum schnellstmöglichen Zeitpunkt:

### Touristische Fachkraft (m/w/d) an der Tourist-Info

in Teilzeit (25 Std.) - befristet für 2 Jahre - Übernahme möglich

#### Ihre Aufgaben:

- Besetzung der Telefonzentrale
- Betreuung unserer Gäste der Odenwald-Therme, Tourist-Info und Wandelhalle
- Terminierung unserer Massage- und Therapiebuchungen sowie Rezeption
- Betreuung und Buchung von Übernachtungsangeboten
- Organisation und Teilnahme an Veranstaltungen und Messen
- Betreuung und Organisation unserer Wandelhalleveranstaltungen inkl. Catering
- Vorverkauf von Veranstaltungstickets
- Pflege unserer Social-Media-Kanäle und Unterstützung bei Marketingmaßnahmen

#### Wir erwarten von Ihnen:

- Erfolgreich abgeschlossene kaufmännische Ausbildung mit touristischem Hintergrund
- Sie identifizieren sich mit dem Odenwald und dem Munteren Mümlingtal
- Sie haben ein gepflegtes Auftreten und kommunizieren gerne mit Menschen
- Sie kennen die Highlights des Odenwalds und können diese an unsere Gäste weitergeben
- Sie haben gute MS-Office-Kenntnisse
- Verantwortungsbewusstsein und gute Organisationsfähigkeit
- Motivation, Einsatzbereitschaft und Belastbarkeit
- Bereitschaft zu Wochenend-Arbeit

Wir freuen uns auf Ihre Nachricht!  
Kurgesellschaft Bad König GmbH | z. H. Frau Pauli | Elisabethenstr. 13 | 64732 Bad König  
E-Mail: [pauli@odenwald-therme.de](mailto:pauli@odenwald-therme.de) | Telefon: 06063 - 5785-22

Kurgesellschaft Bad König GmbH | Elisabethenstraße 13 | 64732 Bad König | [www.odenwald-therme.de](http://www.odenwald-therme.de)

Oder direkt online bewerben: [jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)



**JOBANZEIGE**

Wir suchen m w d

**Kaufmännische Mitarbeiter/in**  
Schwerpunkt Telefonverkauf

m w d

**LKW-Fahrer/in (Nahverkehr)**



#### Wir bieten:

14 Monatsgehälter	Sperrkündigung	mit 0€ Tankguttschein
Sichere Arbeitsplätze	Arbeitsförderung	Flexibilität im Team

Bewerbungen bitte an: [ralf@eckhardt.de](mailto:ralf@eckhardt.de)  
oder via [eckhardt.de/jobs](http://eckhardt.de/jobs)



Eckhardt GmbH | Rathausstraße 23 | 64750 Lützelbach/Rimhorn  
Fon. 0 61 65 12 06 | [info@eckhardt.de](mailto:info@eckhardt.de) | [eckhardt.de](http://eckhardt.de)

### Stellenausschreibung

BRENSBACH

Für unsere Kindertagesstätte „De Laabfrosch“ in Brensbach suchen wir ab sofort

### staatlich anerkannter Erzieher (m/w/d)

Nähere Infos auf unserer Homepage [www.brensbach.de](http://www.brensbach.de)

### Medizinische Fachangestellte

in Teil- oder Vollzeit

### und Auszubildende zur MFA

für eine Augenarztpraxis in Erbach gesucht.

Quereinstieg möglich.

Bewerbung an:

### Dr. Mihaela Lazar

Hauptstr. 22 · 64711 Erbach · [augenarzt64711@outlook.de](mailto:augenarzt64711@outlook.de)

Die **Gemeinde Reichelsheim** (Odenwald)

hat zum **nächstmöglichen Zeitpunkt**

folgende Stelle zu besetzen:



### Leitung (m/w/d) der Gemeindekasse

in Teilzeit

Näheres zu den Aufgabengebieten, unsere Erwartungen an Sie, die Bewerbungsfrist und weitere Informationen können Sie der ausführlichen Stellenausschreibung unter <https://www.reichelsheim.de/rathaus-politik/veroeffentlichungen/stellenausschreibungen> entnehmen.



### Leben und arbeiten, wo andere Urlaub machen.

In der Kreisverwaltung des Odenwaldkreises ist im Kommunalen Service-Center eine unbefristete Teilzeitstelle mit 28 WoSt. für eine/einen

### Mitarbeiterin / Mitarbeiter am Service-Schalter (m/w/d)

zu besetzen.

#### Bewerbungsvoraussetzungen:

abgeschlossene Ausbildung in der öffentlichen Verwaltung, alternativ eine kaufmännische Ausbildung, verbunden mit Berufserfahrung in der öffentlichen Verwaltung und/oder in einer vergleichbaren Position.

Die ausführliche Stellenausschreibung sowie die Möglichkeit zur Bewerbung finden Sie unter [www.mein-check-in.de/odenwaldkreis](http://www.mein-check-in.de/odenwaldkreis).

Kreisausschuss des Odenwaldkreises, Personalamt,  
Michelstädter Str. 12, 64711 Erbach, Telefon: 06062 70-216



**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de  
Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe

**Mitarbeiterin für die Cafeteria der Georg-August-Zinn-Schule ab 15. März 2023 gesucht.**

Teilzeit in Festanstellung oder auf Basis geringfügiger Beschäftigung.

Erwünscht sind hauswirtschaftliche Erfahrungen, Teamfähigkeit und selbstständiges, flexibles Arbeiten.

Bewerbungen bitte an:  
Förderverein der GAZ-Schule e.V. · Pestalozzistr. 10, 64385 Reichelsheim  
Tel. 06161-8248 (Erich Krichbaum) oder info@gaz-reichelsheim.de

**Hans-Ullrich Kuhn** Steuerberater

Wir suchen SIE (m/w/d):

**Steuerfachkräfte  
Buchhalterinnen**

in Vollzeit oder Teilzeit.

Die Einteilung Ihrer Arbeitszeit können Sie weitgehend selbst bestimmen. Nach Ihrer Einarbeitung haben Sie die Möglichkeit, im home-office zu arbeiten.

WIR sind das Team der Steuerkanzlei Hans-Ullrich Kuhn im Herzen von Reichelsheim und freuen uns auf Ihre tatkräftige Unterstützung.

Bitte senden Sie mir Ihre Bewerbungsunterlagen zu, gerne auch per mail:  
[hans-ullrich.kuhn@steuerberatung-kuhn.de](mailto:hans-ullrich.kuhn@steuerberatung-kuhn.de)  
[steuerberatung-kuhn.de](http://steuerberatung-kuhn.de)  
Darmstädter Straße 9 • 64385 Reichelsheim • 06164-2056

**Der Einkauf REGIONAL.  
Ihr nächster Job REGIONAL.**

**Kostenlose Jobsuche – print & digital!**

jobs-regional.de

Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

**UNSERE NEUEN MITARBEITER:  
RUND UM DIE UHR  
IM EINSATZ!**

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

**Wir setzen ein Zeichen für den Klimaschutz!**

... denn dank innovativer Photovoltaik-Technik auf unseren Dächern können wir bis zu 12% unseres benötigten Stroms aus Sonnenenergie nutzen und somit mehr als 150.000 kg CO<sub>2</sub> vermeiden!

**04916 Herzberg (Brandenburg)**  
An den Steinenden 10

**36358 Herbstein (Hessen)**  
Industriestraße 9 – 11

**54343 Föhren (Rheinland-Pfalz)**  
Europa-Allee 2

**Mit uns erreichen Sie Menschen.**

**Druckhaus WITTICH KG**  
Drucken für Marken. Service für Kunden. Qualität die begeistert.



**WOHNUNG Beerfelden, 2**  
Zimmer, 56 m<sup>2</sup>, Küche, Bad,  
Dusche, 380 €, Kalt 660 €, Warm  
ab sofort, Tel 01638820968,  
gerd-rein@t-online.de, Gammels-  
bacher Str. 29

**2-Familienhaus** (213 qm) mit  
Schöne auf einem Grundstück  
von 1194 qm in Reichelsheim/  
Ortsteil zu verkaufen. Zuschriften  
unter Chiffre 18880372 an den Ver-  
lag.

**Verkaufe Heim-Trainer #**  
Sauerstoffgerät Kröber 4.0 neu #  
100 Sauerstoffbrillen neu OVP ##  
Suche Laptop, Notebook auch  
defekt ## Ich helfe Ihnen am PC,  
Tel. 06063-9517474

**Massivholz Schlafzimmer,**  
Birke, Bett 180 x 200, Kleider-  
schrank 6-türig 290 x 230, Schubla-  
denschrank 4 Schubladen, 2  
Nachtschränken VHB 790,- €.   
Küchenschrank antik 2-teilig,  
Unter- und Oberschrank, 140 x 54,  
VHB 390,- €, Tel. 016095559986

**Messie Haus oder stark**  
**sanierungsbedürftiges** Haus  
zum Kauf gesucht. Notartermin  
kann heute noch vereinbart wer-  
den. Bezahle schnell mit Eigenka-  
pital. Tel. 0176 80186343 oder  
chrishorni@outlook.de

**Mut** zur Veränderung:  
Sekretärin/Bürokauffrau, Mitte 50,  
ungekündigt, ehrl. u. zuverl., sucht  
neue u. interessante Herausforde-  
rungen. Versiert im Umgang mit  
MS-Office, WWS, Angebotserstel-  
lung, Auftragsabwicklung, Rech-  
nungsstellung, oper. Einkauf,  
Assistenz uvm. Gute Englisch-  
kenntn., höfl. u. sachl. Ausdrucks-  
form u. stets bereit, Neues zu erler-  
nen.  
veraenderung2023@gmail.com

**Ich** erledige 1-2 mal die Woche  
verschiedene Aufgaben im Haus-  
halt. Kann auch im Büro helfen, die  
Unterlagen sortieren usw. Arbeits-  
platz nur Stadt Erbach und Michel-  
stadt, Kontakt:  
kasivla1965@gmx.de

**Suche** liebevolle Kinderbetreuung  
für unsere 5-jährige Tochter, 1 x  
wöchentlich nach dem Kindergar-  
ten bis 19.00 Uhr, und gelegentlich  
bei Bedarf, in Beerfelden oder  
Umgebung. Gerne Familie mit Kin-  
dern und/oder Tieren. Tel. 0176-  
23748756

**SOS! Hilfe, 5-köpfige Familie**  
**sucht** dringend Haus zur Miete  
oder Mietkauf im Odenwaldkreis.  
Gesucht werden 5-7 Zimmer mit  
Hof, Scheune o. Doppelgarage.  
Gerne Holzofen, Heizung. Preis  
zw. 600-800€ KM. Bitte alles  
anbieten, auch renovierungsbedürf-  
tig. Kontakt unter Tel. 0171-  
1478430

**Romantikerin** mit Blick in die  
Sterne sucht dich (Ulrike, 61 Jahre,  
humor., natürlich, finanz. unabh.),  
um gemein. Höhen, Tiefen, Stürme  
zu leben. Neugierig? Schreibe mir  
Namen + Handynr. Antworte dir  
über SMS, Whats App Handy.  
Zuschriften unter Chiffre 18881396  
an den Verlag.

**BMW** I 320 Touring EZ 2015,  
50.000 KM, schwarzmetallic, Auto-  
matik, Luxury Line, Bereifung mit  
Notlaufeigenschaften 8 fach,  
Anhängerkupplung, Rückfahrka-  
mera, Fernlichtassistent, Navi,  
Innovationspaket u Comfortpaket,  
VHB, Tel. 0151-50895643

**Gartenarbeiten**  
**aller Art**  
Baum-Hecke-Rasen-Wurzel-Pflege  
**01525 - 8425826**  
**Jens Schudera**

Mit einer Anzeige im Mitteil-  
ungsblatt sind Sie Ihrem Mit-  
bewerber immer eine Nasen-  
länge voraus!

Service-Leistungen rund im/um Haus,  
Hof und Garten, Pflasterarbeiten  
Tel. 0171/5252314 – Gerhard Lösel

**Pässe verloren**  
in Michelstadt wurden  
irakische Pässe verloren.  
von Haidr Mohammed  
Hasan A8367400  
und Karar Mohammed  
Hasan A8347332.  
Hinweise erbeten unter  
Tel. 01512-4033072

**KORREKT**  
Heizkosten- und  
Betriebskostenabrechnung  
innerhalb von 10 Tagen  
ohne lästiges Ausfüllen von  
Nutzerlisten sowie  
rechtlich sichere Mietverträge.  
**KOSTENLOS FÜR VERMIETER**  
**06062 - 91 93 99**

**Odenwälder Fellstubb**  
**HUNDESALON**  
Erbacher Str. 16, 64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel. 01525 – 6058270, www.fellstubb.de

**Großer Geschmack zum kleinen Preis.**  
**Sonderangebote**  
vom 27.02. - 04.03.2023



**Senf-Rahmbraten**  
Küchenfertig, vom Schweinekamm. 1.000 g **10,90 €**

**Schweinebauch frisch oder gesalzen**  
Heißgegart o. knusprig gebraten schmeckt er am besten. 1.000 g **9,29 €**

**Feiner Putenaufschnitt**  
Nur das Gute von der Pute. 100 g **1,29 €**

**Deftige Fleischrotwurst, geräuchert**  
Die Blutwurst mit Fleischeinlage. 100 g **1,29 €**

**Frühstückswurstchen, portioniert**  
Mit einer leichten Note von Zwiebeln und Knoblauch. 100 g **1,35 €**

**Odenwälder Fleischwürstchen**  
Heißmachen und zum Eintopf genießen. 100 g **1,05 €**

**MITTWOCHSKNALLER am: 1.3., 8.3., 15.3., 22.3. und am 29.3.2023:**

**Rumpsteak** vom Odenwälder Rind 100 g **2,95 €**

**Bauernkochschinken** mit kleinem Fettrand 100 g **1,35 €**

**Öffnungszeiten:** Mo. – Fr. 07:30 – 18:00 Uhr  
Mi. 07:30 – 14:00 Uhr • Sa. 08:00 – 13:00 Uhr

**Stets frisch, stets nah! Qualität von Tieren aus Bauernhöfen der Region!**

**Odenwälder Metzgerei** | Siedlerweg 20 | 64407 Fr.-Crumbach  
Telefon 06164 50611 | www.odenwaelder-metzgerei.de



**HOPALA**



Bücher  
Geschenke  
Spiele

**Öffnungszeiten**  
Montag - Freitag 09:00-12:30 Uhr 15:00-18:00 Uhr  
Samstag 09:00-12:30 Uhr

Darmstädter Str. 11, 64407 Fränkisch-Crumbach  
Tel. 06164 3785  
Mail: hopalabuchundspiel@gmx.de

**Anzeigenannahmestelle für die**  
**Fränkisch Crumbacher Nachrichten**



**Anzeigenservice wird bei uns**  
**ganz G R O S S geschrieben!**

**Haushaltsauflösungen • Entrümpelungen**  
**Antik- und Gebraucht Möbel** An- und Verkauf  
**Michelstadt • Tel. 06061 / 44 29**

**Odenwälder Grünschnittservice**

Fällung & Schnitt von Bäumen, Sträuchern, Hecken und Wiesen  
Spezialfällungen, Obstbaumschnitt, Grünschnittensorgung,  
Grundstückspflege, Objektservice, Rasen vertikutieren,  
Totholzentfernung, Baumstumpfentfernung bis 40 cm tief

**Häckselarbeiten, auch im schwierigen Gelände!**  
**Garten- und Landschaftsbau**

Garten- Neu und Umgestaltungen, Mauer + Pflasterarbeiten  
aus Beton oder Naturstein, Terrassen aus Holz oder Stein,  
Zaunbau, Bewässerungssysteme, Rollrasen, Pflanzarbeiten

**Regenwasser-Nutzanlagenbau**  
**Hebebühnenarbeiten auf enystem Raum**  
im Gelände, an und in Gebäuden

**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
Wege, Mauern alles wird wie neu!

**Inhaber: H.J. Eps** ☎ **0170 - 525 45 21**

# PARFÜMERIE GÜNTHER

Wir sind ein privat geführtes Parfümerie-Unternehmen mit 12 Filialen im Raum Darmstadt-Dieburg, Landkreis Offenbach und dem Odenwald sowie mit einem gut etablierten und stetig wachsenden Onlineshop. Wir stehen für eine freundliche, kompetente und ehrliche Beratung und für einen erstklassigen Service. Für unsere Verwaltung in Michelstadt suchen wir ab sofort eine\*n

## Kaufmännischen Mitarbeiter m/w/d

### Was wären Ihre Aufgaben bei uns?

- Allgemeine kaufmännische Bürotätigkeiten
- Bearbeitung von Kundenaufträgen des Online Shops
- Organisation der Warenbeschaffung aus den Filialen
- Erstellung von Versandpapieren

### Was erwarten wir von Ihnen?

- Eine abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- Großes Interesse an Parfüms und Pflegeprodukten
- Sicherer Umgang mit dem PC

### Was können wir Ihnen bieten?

- Eine sichere Teilzeit- oder Vollzeitstelle mit attraktivem Gehalt
- Eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit Freiraum für Kreativität
- Ein angenehmes, modernes Arbeitsumfeld mit sehr gutem Betriebsklima

Sie haben Interesse? Dann senden Sie bitte Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen an:

**Günther Parfümerien e.K.** • Carina Scheuermann (Personalleitung)  
 Relystraße 38 • 64720 Michelstadt • Tel.: 06061 / 94 44 0  
 E-Mail: jobs@guenther-parfuemerien.de

**dasbett.**  
 Die Kultur des Schlafens



Wir sind ein Bettenfachgeschäft in Erbach und bieten auf über 500m<sup>2</sup> Verkaufsfläche Betten, Matratzen, Lattenroste, Bettwäsche, Decken, Frottierwaren und Dekoartikel für jeden Geschmack und Geldbeutel. Neben einem qualitativ hochwertigen Produktsortiment legen wir besonderen Wert auf eine freundliche und kompetente Beratung. Hierfür suchen wir ab sofort eine\*n

## Verkäufer m/w/d für unser Bettenfachgeschäft

### Was wären Ihre Aufgaben bei uns?

- Beratung und Verkauf von Lattenrosten, Matratzen und Betten
- Dekoration der Verkaufsräume und Schaufenster
- Bedienung des Kassensystems

### Was wünschen wir uns von Ihnen?

- Abgeschlossene Ausbildung als Verkäufer/in, gerne auch langjährige Erfahrung im Verkauf oder Berufsanfänger/ Quereinsteiger
- Spaß am Beraten, Verkaufen und am Umgang mit Menschen
- Spaß am Dekorieren und Gestalten

### Was können wir Ihnen bieten?

- Eine sichere Teilzeit- oder Vollzeitstelle mit attraktivem Gehalt plus umsatzabhängiger Provision
- Angenehmes Arbeitsumfeld mit einem hochwertigen Kundenkreis

Sie haben Interesse? Dann senden Sie bitte Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen an:

**dasbett.** • Carina Scheuermann (Personalleitung)  
 Relystraße 38 • 64720 Michelstadt • Tel.: 06061 / 94 44 0  
 E-Mail: jobs@vibradorm.de • www.dasbett-erbach.de

dasbett. ist eine Marke der VIBRADORM GmbH



# LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

Artgerechte Ernährung  
von Hunden und Katzen

- BARF gewolft
- BARF gewürfelt
- BARF Menüs
- Beratung über BARF
- Beratung bei Allergien/Unverträglichkeiten
- Beratung bei Umstellung auf BARF

Odenwälder  
**Futtershop**

Für Hunde und Katzen

Danziger Straße 2 (an der B45) - 64732 Bad König  
 ☎ (06063) 57709-31 - Inh. Alexander Stockert  
 Mo bis Fr 9-19 Uhr, Sa 9-16 Uhr, Do geschlossen

**BARF-Frostfleisch**  
über 130 Sorten am Lager  
Öle - Mineralien - Kräuter

[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)



**Macht Krach.**



**Macht Hoffnung.**

**Brot**  
für die Welt

Würde für den Menschen.

Mitglied der **actalliance**